

یک عاشقانه آرام...

نویسنده: نادر ابراهیمی

فصل ۳

صفحه 239

چاپ نهم: 1385

دیگر جوان نیستم

میانسال هم نیستم

به همین خاطر است که همیشه می‌اندیشم؛ این آخرین اثری است که به او پیشکش می‌کنم؛ و به فکرم میرسد که بنویسم «برای آخرین بار، به او» اما حس می‌کنم که در این جمله نقصی هست، و اضطرابی یاد می‌آید اولین کتابم را در نیمه راهِ جوانی به بهترین دوستِ روزگارِ کودکی تا جوانی ام تقدیم کردم: «به برادرم رحیم قاضی مقدم، که با دوستی ام بیش از همه کس او را عذاب داده ام.» حال، در آستانه پیری، میخواهم جمله‌ی شبیه به آن بگویم: «به همسرم فرزانه، که با مهرِ بی‌حدّم به او، تنها کسی بوده ام که پیوسته عذابش داده ام»... و افسوس که نمیتوان بازگشت و از نو ساخت؛ اما دست کم، به آنها که در آغازِ راهند میتوان یادگاری کوچکی داد؛ شاید به کارشان بیاید. «یک عاشقانه آرام» و اگر خدا بخواهد و زنده بمانم، «یک عاشقانه بسیار آرام»، یادگاری ست از من و او به همه‌ی آنها که در آغاز راهند...

.ن.ا.

آذرماه 73

عشق به دیگری ضرورت نیست حادثه است.

عشق به وطن ضرورت است نه حادثه.

عشق به خدا ترکیبی است از ضرورت و حادثه.

فصل اول:

پیش از آن واقعه‌ی بزرگ
عاشق، زمزمه میکند. فریاد نمیکشد.

*

بانوی گُل به گونه انداخته، با لهجه‌ی شیرینش گفت: باید تَخَيَّل کنیم که در مه راه میرویم؛ در مهی بسیار فشرده و سپید. تمام عمر در مه. در کنار هم، من و تو، مه را میبیماییم- آرام، و به زمزمه با هم سخن میگوییم.

در یک مه نَوَرَدِی طولانی، هیچ چیز به وضوح کامل نخواهد رسید؛ و به محض آنکه چیزی را آشکارا ببینیم- مثلاً چراغهای یک اتوبوس زندان را- آن چیز از کنار ما رد خواهد شد، یا ما از پهلویش خواهیم گذشت. اگر سر برگردانیم هم- با بغض و نفرت- فقط برای آنی میله‌های پنجره‌ی اتوبوس را خواهیم دید و یک جُفت چشم را. و باز مه سپید فشرده مسلط. بگذار خشخاش، شقایق تیغ نخورده بماند، و شک کنیم در اینکه اصلاً اتوبوسی در کاراست، و میله‌هایی، و چشمها یک آنگونه سرشار از خاکستر، و پرنده وش. مه اگر آنطور که من تخیل میکنم باشد، دیگر از نگاههای چرکین، قلب‌های کدر، و رفتارهایی که آنها را «رذیلانه» مینامیم، گله مند خواهیم شد. خائنان به خاک- همان‌ها که زمین خدا را آلوده میکنند- در مه، گرچه وهمی اما قدری زیبا و تحول پذیر خواهند شد. حتی شبِ روشنفکران، در مه، به نظر خواهند رسید که به پُرگویی‌های مُهمَل مبتذل ابدی خویش مشغولند، و به خیانت. آنها را در مه، اگر به قدر کفايت فشرده باشد، میتوانیم جنگجویانی اسطوره‌ی مجسم کنیم که به خاطر آزادی میجنگد، با به خاطر نان زحمتکشان جهان. برای نَفَسِی آسوده زیستن، چاره‌یی نیست جزمه‌ی فشرده را گردآگرد خویش انگار کردن؛ مهی که در درون آن، هر چیز غم انگیز، محو و کمرنگ شود. تو از من میخواهی که شادمانه و پُر زندگی کنم. نه؟ برای شادمانه و پُر زیستن، در عصر بی اعتقادی روح، در مه زیستن ضرورت است.

مرد، بی آنکه نگاه از رودخانه و قلاب و موج برگیرد گفت: حرف تو این است که برای دلنشیں ساختن زندگی، باید که با واقعیت‌ها قطع ارتباط کنیم. اینطور نیست؟

- مه، یک پدیده کاملاً واقعی است، دوست من!

- تو اما از مه واقعی حرف نمیزنی، دختر! تو نمیگویی: «یا در مه زندگی کنیم، آنطور که چوپان‌های کندوان در مه زندگی میکنند.» تو از تصور مه سخن میگویی، و این مه خیالی تو، مثل کابوس است، واژ کابوس مه به باران رویا نمیشود رسید چه رسید به بلور شفاف واقعیت. و هم مه، سراسر روزمان را شب خواهد کرد، و در شب مه آلود، ستاره‌هایمان را نخواهیم دید. مه البته گاه خوب بوده و خوب خواهد بود: شعر، لطیف، عطر آگین، خیال انگیز؛ آنگاه که من، کنار پُل، ایستاده‌بودم، در قلب مه، با چند شاخه نرگس مرطوب، به

انتظارِ تو، و تو در دورنِ مه پیدا شدی، مه را شکفتی و پیش آمدی، و با چشمانِ سیاه سیاهت دمادم واقعی تر شدی، تا زمانی که من واقعیتِ گلگونِ گونه های گل انداخته ات را بوییدم، آنگونه که تو، گلهای نرگس مرا می بوییدی، و از اینکه به انتظارت ایستاده ام، با گونه های گلگون تشکر کردی، و با هم، دوان، در درونِ مه، به خانه رفیتم.» آنگونه گاه، نه همه گاه.

- تا وقتی بچه ها بزرگ نشده اند از اینطور شوخی های معطر به عطر نرگسِ کازرون ممکن است. بچه ها وقتی بزرگ شوند، ما را به خاطر یک نگاهِ عاشقانه هم سرزنش خواهند کرد.

- بچه ها وقتی بزرگ شوند، دیگر بچه نیستند؛ و من، از بزرگها، به خاطر آنکه عاشقانه نگاه کردن را میدانم، خجل نخواهم بود. به من چه ربطی دارد آنها کارشان را نمیدانند؟ در کمالِ کهنسلی، حتی یک روز قبل از پایان داستان هم میشود با یک دسته نرگس شاداب، یک شاخه نرگس، در قلبِ مهی که وهمی نباشد، یا زیر آفتابی تندر، کنار دریایی خلوت، وسط جنگل، روی پُل، لب جاده، جلویِ در بزرگ باغ ملی یا در خیابانی پر عابر، در انتظار محبوب ایستاد. عطرِ نرگس را از میدانِ بویشِ عاشقان بیرون ببریم، میدان از عشق خالی خواهد شد. بچه هایی که بدون درکِ معنای ناب عشق بزرگ شده اند، به ما میخندند؟ خب بخندند، مگر چه عیب دارد؟ بیا! این هم یکی دیگر. عجب قزل آلای! ماهی سفید را می ماند. سن، مشکل عشق نیست. زمان نمیتواند بلورِ اصل را کدر کند- مگر آنکه تو پیوسته برق انداختنِ ان را از یاد بُرده باشی.

- ببخش که باز میپرسم: هر روز شکنجه ات میکردن؟

- ببخش که باز همان جواب همیشگی را میدهم؛ نه. فقط بیست و سه روز اول. دیگر کاری به کارم نداشتند. آسوده رویا میباشم- با حضور زنده تو، نه در تخیلِ مه، در واقعیت خیال.

- و تو، در آن بیست و سه روز، توانستی تاب بیاوری و هیچ چیز نگویی؟

- و من در آن بیست و سه روز، اگر تاب نیاورده بودم، آیا امروز صبح، برادر کوچک تو میتوانست، آن بالا، قزل آلای خالدار صید کند؟

- چطور توانستی، گیله مرد کوچک؟ چطور توانستی؟

- فقط سه روز اول سخت بود. این را همه گفته بودم.

- و هر گز نمیخواهی از من پرسی که چند روز اول، برایم سخت بود؟

- در مه واقعی، به انتظار تو ایستادن را دوست دارم، اما در مهی وهمی غرق شدن را- برای آنکه ستمگران و ستمبران را به میدانِ وضوح دید خود راه ندهیم- هیچ وست نمیدارم.

- پس بیا خودمان مه بسازیم؛ مه واقعی، و در درونِ مه، خانه بسازیم، و درون خانه اُجاقی بسازیم، و پلی، و گلخانه بی پر از گلهای نرگسِ مروطوب، همه غرق در مه. آقای من! نمیشود آن نگاهِ خاکستریِ پرنده وَش را در قفس دید و باز عاشق ماند. نمیشود که رشوه گیران را در نقطه‌ی وضوح دید و باز عاشق ماند. این همه در و دنائت، عشق را خواهد خورد- مثل زنگِ آهن که آهن را میخورد.

- این هم نمیشود که مه بسازیم، بانویِ خوبِ آذریِ من! همینقدر که مه را ساختیم، واقعیت را از صافیِ خودخواهانه بی بگذرانده بیم. آنچه آن سویِ صافی می ماند، همه اش اندوه است و ناپاکی، و آنچه این سو، همه اش به ظاهر پاک. اصل، این سویِ واقعیت نیست، تغییر دادن واقعیت است. سیب، در چرخشی کامل،

سیب سالم است یا بیمار. مه ساختگی، مثل طهارت ساختگی است. عمق و دوام ندارد. به بار آوردن درختان سالم سیب - به دور از جمیع آفات. این ، مساله‌ی ماست.
- اما ما نمیتوانیم نمیتوانیم همه‌ی بدکاران را قتل عام کنیم، و حق داریم که در لحظه‌هایی، روزهایی از سال، نخواهیم آنها را بینیم.

- بسیار خوب! گف و گو را به زمزمه دنبال میکنیم. هر دو گوش سالم است.
«در هردو گوش سالم زمزمه کن» شاید سرانجام بتوانیم راهی برای آنکه بدون مه دروغین شادمانه و پُر زندگی کنیم بیابیم - راهی خاکی و باریک و قدیمی، یا کوره راهی نکوییده وناهموار و نو.
- شاید هم راهی مرکب از این و آن. آیا واقعاً نمیخواهی بدانی که...*

یک روز ، خلواره، یک دسته گل کوچک کوتاه قدر برایت آوردم. پدرت، ناگهان و پیش از تو سر رسید. دسته‌ی گل را دید. آذری خندید.
- هاه ! این را باش! در ساوالان من، گل، بالاتر از قامت توست، گیله مرد کوچک! تو در دریای گل، برای دخترم، یک قطره گلک آورده بی مردک؟
- این قطره، پر از ارادات است آقا؛ اما در آن دریای شما به جز گل هیچ چیز نیست.
آنوقت تو از دور پیدا شدی و پدرت در آنی گم شد؛ و من دانستم که او، گرچه بسیار تنومند است و عامیانه سخن میگوید و با دست غذا میخورد، عشق را اما میداند.
- آن روز، روز سوم سبلان بود؛ و تو سه روز بود که عاشق من شده بودی.

*

عشق، دل مضطرب نمیخواهد. قرار و آرام بگیر، محبوب خوب آذری من! آرام بگیر!

*

از کودکی، عسل را بسیار دوست داشتم. این، شاید یک قطعه خیال خالص چسبنده‌ی شیرین طلایی رنگ بود. کودکان کم سال، قدرت انتخاب ندارند. کودک، عاشق مادر نیست، محتاج مادر است. عشق، احساسی و کلامی کودکانی نیست. یک قطعه خیال خالص طلایی به نام عسل را دوست داشتم، و بعدها، این دوست داشتن خیالی، گرفتارم کرد.

زمانی عسل خریدم که عسل نبود. دلم شکست. برانگیخته شدم. در به در دنبال عسل اصل گشتم، نیافتم. عسل فروشان، پیوسته فریبم میدادند. عسل فروشان، چیزی را میفرخندند که «مثل» عسل بود. دلم، بیشتر شکست. دلم برای کودکی هایم سوخت. دلم برای خلوصم سوخت. نمیخواستم از کودکی تا نوجوانی ، تا جوانی تمام، چیزی را با لذت، یک لقمه هر صبح، در دهان نهاده باشم که دروغ بوده باشد. هر جا که رفتم، حتی کنار بسیاری از کندوها، عسل راست نیافتم، و زنبوران بیشماری را افسرده و متاسف یافتم، و گریستم. برای ساختن یک جهان جعلی، که در آن هیچ چیز، همان چیزی که نباشد که باید، گروهانی از آدم، سرسختانه تلاش کرده اند؛ و ایشان، به احترام همین تلاش جان فرسای غول آسای کمر شکن، دُمی به صداقت باز نخواهد گشت؛ دُمی.

روزی زنبویری به من گفت: به ما آموخته اند که عسلی بسازیم که از جنس شیره‌ی گلها نباشد و فشرده عطر گلها را در خود نداشته باشد.

- اگر عسل واقعی بسازید، اعدامتان میکنند؟

- اعدام؟ چه حرفها! در میان همه‌ی جانواران جهان، فقط انسانها اعدام میشوند – به وسیله‌ی انسانها. دیگر هیچ جانوری اعدام نمیشود، و نمیکند.

اگر پدرم، آنوقتها زنده بود، از کندوهای جنگلی، گهگاه، برای مان عسل ناب معطر نیاورده بود، من به خاطر آنکه عسل فروشان عمری فربیم داده بودنم، ممکن بود خودکشی کنم یا عسل فروشان را قتل عام کنم، واگر نکردم، به جای آن، در خلوت، بسیار گریستم، و گریستم.

روزی از مردی که میگفت عسل اصل میشناسد پرسیدم: عسلی که بی تردید کار مایه‌ی زنبوiran دستکار بی ریای عاشق گل باشد، کجا میتوانم بیابم؟

- عسل شناس گفت: در کوهپایه‌های گل باران سبلان؛ جایی که – اگر بخواهی، نشانی اش را به تو میدهم – گل، مثل دریا، تو را در خود غرث میکند. من در ساوالان دوستی دارم شک در خلوص عسلش گناه کبیره است.

من، معلم خسته‌ی ادبیات، شاعری که هرگز نتوانسته بود یک شعر ناب بگوید، در ابتدای تابستان، کارم را که تمام کردم، بارم را بر دوش انداختم و به راه افتادم. از انزلی به سوی گردنی‌ی حیران و از آنجا به کوهستانهایی با مرزهای دروغین زاده‌ی زور...

من، شناگر از کودکی در آب غوطه خورده‌ی شمالی، اگر در دریا به آسانی غرق نمیشودم، در دامنه‌ی سبلان، به ناگهان، چنان گل باران شدم که یکپارچه خیس از عطر زنده‌ی گلها، چتری از رویای رنگ بالای سرم گشوده شد، و زیر چتر، کوله‌ام را زمین گذاشتم – روی سبز – سفره‌ام را باز کردم، و خسته‌ی خسته، پنیر تبریز را با خیاری که طراوت و تردی پوستش چاقوی زنجانی‌ام را خجل میکرد، لای نان تازه‌ی دهی گذاشتم... چه عطر، خدای من! صدای زنبویر می‌آمد و تو را دیدم که از دور می‌آمدی...

*

ظهر گل، با قامت تو که از دور، کوتاه می‌نمود، پر از مینای سفید شد – چنانکه آسمان را ناگهان، قطعه‌ی سپید ابرهای پنبه‌یی، الماس نشان کند (این سخن را، بعدها ساختم)

*

عشق یعنی پویش ناب دائمی. به سراغ خستگان روح نمی‌آید. خسته دل نباش، محبوب خوب آذرب من!

شش قزل آلای دانه قرمز پروار، من به دام می‌اندازم، هشت قزل آلای خوب، برادر تو، که در سایه‌ی یک درخت تنومند نشسته است و بی‌جهت می‌خندد؛ و تو همچنان در انديشه‌ی غزلت گزيني های بی دغدغه يی. چادرهایی در اعمق جنگل – چادرنشينان همه تاين دندان مسلح. مهی به فشردگی رنگ روغنی که تازه بر تخته شستی نشانده يیم. مه راستین، اما، از ژرفای دره‌ی «ون داربن»، سرخوران می‌آید و کنار دیوار «شیلات» زیر درختان پیر، بر رودخانه، ما را در میان میگیرد. حتی توکای سیاه نیز بر آن شاخه‌ی

نژدیک دیده نمیشود؛ اما صدای آواز الیکایی از دور می‌آید. قطره‌های ناپیدای مه پوست صورت تو را برآق نیکند. برادرت، ناگهان، انگار که بی هیچ دلیلی، فریادی شادمانه و غول آسا بر میکشد، نعره‌ی بی غریب، که یک گله گاو را می‌رُماند. گاوها، برادرت را بُد نگاه میکند. عسل، روی لباس سرخ گلدار دخترک خفته در زنبیل، روسربی سرخ گلدار می‌انداز تا مبادا گاوها خشمگین، به دخترک حمله کنند. من میخندم. برادرت می‌آید، با زنبیل ماهی هایش.

- چه شد؟ چرا آنطور نعره کشیدی؟

- مارِ شادی، ناگهان، مرا گزید خواهر جان!

- شادی از اینکه هنوز زنده بی؟

- زنده‌ام، اینجا یم، در جنگلی از درختان وُن، کنار سرداد رود، نزدِ شما، و نزد مردمی که دوستم دارند و کسانی که مرا به دژخیمان نسپردند.

ما میخندیم. ما آرام و عاشقانه می‌خندیم. برادرت بلند میخندد. بگذار این لحظه‌ی عظیم آسودگی را تجربه کند. من او را لو نداده‌ام. من هیچ برادری را به سلاخان نسپرده‌ام. گاوها گاوند که بد نگاه میکنند. تو اما هنوز در اندیشه آن بیست و سه روز هستی که تاب آوردم، و آن دو ماهی که هرگز درباره اش چیزی از تو نپرسیدم و نخواهم پرسید.

- حکایت رفته است بانوی خوبِ آذری من! دیگر به آن تاریک خانه سرک نکشیم.

- «مستاجران عاشق، بارها به آن تاریکخانه بازگردانده خواهند شد.» مگر تو نگفته بی، گیله مردِ کوچک؟
برادرت نگاه میکند. برای خود، حق مشارکت نمیبیند. همین بس که به سلاخان سپرده نشد.

عسل میگوید: در «رودبارُک» معلمی میکنیم، و آهسته آهسته، مقدمات یک جنگِ کوهستانی را فراهم بیاوریم. ارتشِ شاه، تیمسارهای خسته‌ی عیاش قمارباز، هرگز به این ارتفاعات نخواهند آمد، گیله مرد! یا دیگر برنگردیم به جایی که هر نگاهی، بوی تعفنِ نگاهِ یک مامور را دارد، نمیشود؟

- نمیشود. تا شکنجه هست، هیچ نقطه‌ی از جهان آمن نیست. آن مرد، با دل بستنی استوار به اینکه در لحظه‌های مصیب تنها یشان نخواهیم گذاشت، آنگونه با اطمینان میگفت: «عاشقان، هرگز تنها نخواهند ماند.» میگفت، برای آنکه تنها یش نگذاریم، نه برای آنکه یک اصلِ طبیعیِ مادی ابدی را گفته باشد. باز، راهِ مُدِه که فکرِ مه مصنوعی به سر وقتی بیاید، و باز، حصاری نرم از تخیل آسودگی. نه... ما آمده‌ییم چند روزی اینجا بمانیم تا ریه‌هایمان بی فشار نفس کشیدن را به خاطر بیاورد. از اینجا به دامنه‌ی ساوالان تو خواهیم رفت و چند روزی پدرت را شاد خواهیم کرد. یک کندو عسل، به قدرِ یک قطره محبت شیرین نیست. شبها دورِ آتش، حلقه خواهیم زد و سببِ زمینی‌های را در خاکسترِ داغِ داغ، برشته خواهیم کرد. گلپرِ اصل. نمکِ نرم. من دوست دارم که یک دسته گلِ کوچکِ کوتاه قدِ صحرایی برای پدرت بیرم. این بار، فقط برای خودش. (خاطره: دخترک! قلبت را به من بسپار! تنها یی، پیرم کرده است).

- هاه! با یک دسته گلک مرا شاد میکند.

- آقا! همه اش این دسته گلِ کوتاه نیست. عشق هم هست. ایمان، سخت تر از آهنِ آبدیده. من- گیله مرد کوچک- بیست و سه روز در اتاقِ زیر پله بودم و پسرتان را لو ندادم. کم است؟

پدرت گرچه بسیار تنومند است و عامیانه حرف میزند و با دست غذا میخورد، ناگهان چنان لطیف نگاه میکند که گویی نرمترین پُر دنیا را به صورت قلبن کشده است؛ و ناگهان در وسط گلها مینشیند-نشانده میشود، به زانو در می آید- و گریه سر میدهد، و تو اشک میریزی، و برادرت، و من... انسان، اینقدر خشن، اینقدر لطیف؟

اینقدر رحیم، اینقدر بی ترحم؟

این چیست که ساخته بی و پرداخته بی خدای من؟

آیا آن پیر قبادیان راست نگفت که: «همه‌ی فتنه‌ها از توست، اما جرات سرزنش کردنت در من نیست؟»

*

... و شب ، گرادگرد، آتش را مملو از خاطره میکنیم.
و همیشه خاطرات عاشقانه، از نخستین روز، نخستین ساعت، نخستین لحظه، نخستین نگاه و نخستین کلمات آغاز میشود.» همانگونه که سیاست، از نخستین زندان، نخستین شلاق، و نخستین دشnam های یک بازپرس.

عشق، نفس نخستین است، و درد: درد جاری، نخستین همیشه.
و به سبب زمینی‌های پوست سوخته‌ی از زیر خاکستر در آمدۀ‌ی داغ داغ-که از این دست به آن دست می‌اندازیم-ان- گلپر اصل میزnim و نمک نرم...

*

خداؤند خدا، پیش از آنکه انسان را بیافریند، عشق را آفرید؛ چرا که میدانست انسان، بدون عشق، درد روح را ادراک نخواهد کرد، و بدون درد روح، بخشی از خداوند خدا را در خویشتن خویش نخواهد داشت.

*

و شب سبب زمینی‌های داغ را با گلپر و نمک، داغ داغ در دهان میگذاریم
و شب ، گروه بزرگ نوازنده‌گان عطر گلها را وادار میکنیم که آهنگی تازه برایمان بنوازند.
و شب، جاده‌های خلوت بیابانی را پُر از آواز میکنیم.
و شب، جنگل عباس آباد را پر از زمزمه میکنیم.
و شب، سراسر آسمان را پر از نگاه میکنیم.
و شب بلند هراس را ، ناگهان از فریاد پُر میکنیم: مغولها...مغولها...

*

- آهای گیله مرد کوچک اندام چکش پذیر ناشکستنی! باز، مدتهاست که از آن ترانه‌های عاشقانه‌ی گیلکی که بوی ماهی و دریا و نیلوفرآبی و خزه و کلبه و برنج و چای و بوی جمیع سبزهای عالم را دارد برایم نمیخوانی... تمام شد آن حکایت «عاشق، آرام و به زمزمه میخواند.»؟

- تمام نشد بانوی خوب آذری من! کمی امان بده تا برای تمام روزها ، هفته‌ها، ماه‌ها، سالها و قرنی که ناگذیر در آن زندگی میکنیم، و برای تمام عاشقان صادق- حتی اگر هیچ معشوقی در کار نباشد- یک عاشقانه آرام می‌سازم؛ یک عاشقانه کاملاً آرام.

*

من به پدرت- که به آن دست گلِ کوتاه قدِ من میخندید- گفت: این قطره ، پر از ارادت است آقا؛ اما آن دریای شما، به جز گل، هیچ چیز نیست.

آنوقت تو از دور پیدا شدی که شتابان به سوی من می آمدی، و پدرت که عشق را میدانست ، در آنی ناپدید شد؛ این سومین روزِ زمین گیر شدن من، پای ساوالانِ تو بود.

— دومین روز. سومین روز، دیگر چیزی از تو باقی نمانده بود، گیله مرد!

*

— چه عطری، خدای من! صدای زنبد می آمد و تو را ددیم که از دور می آمدی..

*

گیله مرد کوچک اندام دید که دخترک از دور می آید(آن روز دیده بود) گیله مرد، از انتهای یک روستای کهنه‌ی جا مانده از اعصار بر باد رفته

که عاشقان خالصانه در راه عشقش جان باخته بودند گذشته بود، از آن روستا که زمانی صوفیان بزرگ صوفیانه بر دریاهای عشقش قدم زوده بودند و از کنار قلعه‌یی که زرتشت پیامبر، خسته، به دیواره اش تکیه داده بود و گریسته بود و از کنار مخروبه‌های قصر حسن لو و دیواری که جام زرین حسن لو همچون رویای یخ در کویر مرگ، جای خالی اش را بر دیوار نهاده بود، گذشته بود تا به دریایی از گل برسد که در آن هیچ قایقی تاب نیاورد.

دخترک نزدیک میشود و من او را دیگر دخترک نمیبینم.

دخترک، چندان روستایی هم نمی آید که من بتوانم چترِ رویاهایم را بیندم.

دخترک میدود به سوی من- انگار که به جانبِ آشنای قدیمی.

دخترک، انگار خواب دیده است که من عاشقش خواهم شد.

دخترک، میدود و ابرِ عطر، از او نمیترسد. فقط خویشان را کنار میکشد و دالان میگشاید.

دخترک- که دیگر دخترک هم نبود- آمد، بی پروا، تا بالایِ سرِ من. دیدم که دختر، بالا بلندی سرت سرو شاعرانِ قدیم را شرمساری آموخته.

و با چشمانِ سیاهِ سیاه: محملِ سیاه.

من بالهجه‌ی گیلکی ام گفتمن: سلام!

دختر، بالهجه‌ی شیرین آذری اش جواب داد: «سلام!» و بر جا ماند.

دیگر نمیدانستم چه بگویم، و باز دیدم که دختر، آنقدر بالا بلند است که میتواند چهره به جای خورشید صلاتِ ظهر بنشاند.

دختر، زیر نگاه پر شرمِ شمالی ام لخند زد و به نرمیِ مه واقعی پرسید:

اینجا چه میخواهید؟

— برای عسل آمده ام: عسلِ اصل.

— منم. منم عسلِ اصل

عسل میخواهم نه کدوی عسل- با صدای هزار زنبور گزنده‌ی بی پروا
عسل خندید

منم، اسمم «عسل» است، و اصل اصلم.
اسم و رسمت یکی سمت میبینم.

اینجا بمان و جند روزی مهمان پدرم باش و با من حرف بزن! یازده ماه است با هیچکس به جُز پدرم سخن
نگفته‌ام؛ و من و پدرم فقط آذری حرف میزnim.

آهسته و خجل میگویم: اگر ناهار نخورده‌یی، بنشین! برای شما هم لقمه‌یی هست. تخم مرغ پخته و ماهی
تن دارم. نان به قدر کافی.
دختر نشست.

کندوی عسل از دیواره‌ی خورشید، جدا شد؛ اما آن آفتاب که آمد، رونقی نداشت.
عسل، بی آدا، سر سفره‌ام نشست.
و من، بی هوا، دلبسته اش شدم.

*

عاشق بهانه نمیگیرد

عاشق نق نمیزند

علشق در باب زندگی، سخت نمیگیرد.
تخم مرغ تازه پخته، عطر ماندگاری دارد.
عاشق، با نان خالی و ظرف پُر از محبت راضی است.

گیله مرد کوچک میگوید: ما، بارها، به همان آسودگی و شیرینی، در قله‌ها، جنگل‌ها، دشتها و در اتاقک
مان ناهارخوردیم، اما نه به آن

حال، که آن روز، زیر زمزمه‌ی دائم زنبورهای عسل، و چتر عطر، پونه‌های کنار جوی را همسایه‌ی پنیر
تبریز کردیم- با نان تازه‌ی دهی.

*

مرد تنومند آذری بر تخته سنگی که از میان گلهای سرک کشیده بود، نشست- بعد از سه روز که از رفتش
میگذشت؛ که از پی گفت و گویی با گیله مرد در باب گل، در آنی ناپدید شده بود؛ که عسل را دیده بود که
دوان به وعده گاه می‌آید. دو روز، شاید

گیله مرد کوچک، در سکوت بود و سر به زیر؛ آذری صبور اما در درون جوشان. عسل شاید آن دورترها،
لای بوته‌های گل، سکوت را میشنید نه زمزمه‌ی زنبوران رهگذر را
گیله مرد، عاقبت، فاصله را در نظر گرفت و با صدای بلند گفت: آقا! من دخترتان را میخواهم.
آذری صدایش هم مثل جُثه اش بود.

هاه! این را باش! عسل مرا میخواهد. کوه الماس را. همه‌ی کندوهای عسل دنیا را، یکجا میخواهد! به
همین بچگی، دو سال در زندان نامرادان ساواک بوده، میفهمی؟

بله آقا، دو سال سخت، با شکنجه میدانم

از تو خیلی سر است، از هر لحظه.

میدانم شاید برای همنی هم میخواهمش.

قدش دوبرابر توست.

اما من، خودش را میخواهم، نه قدش !!

قدش را چطور از خودش جدا میکنی؟

قصد جدا کردن ندارم آقا! هلو را با هسته میخرند. اگر بخواهند هسته را جدا کنند و بخوند، خیلی زشت میشود؛ اما کسی هم هلو را به خاطر هسته اش نمیخرد.

عجب ناکسی هستی تو!

«دست کم حرف زدن را میدنم. دیگر ادبیاتم» سر بلند کردم تا مرد را تکانی خورده ببینم.

آذربی، از روی تخته سنگ برخاست. گلشاخه ها را کنار زد و جلو آمد. از چشم گیله مرد کوچک آذربی، ابتدا، نیم تنه بی تنومند بود - با دستهای خشن زخم آشنا؛ آنگاه فقط صورت بود - سوخته زیر آفتاب سرد ساوالان؛ و سر انجام، نگاه آنکس که برای له کردن له شدنی ها می آید، یا خرد کردن خردشدنی ها. تاب آوردم و سر فرو نینداختم. تاب آوردم، چرا که جرم فقط خواستن بود و به این جرم، بد میکشند. اما آنکه کشته میشود سر افکنده کشته نمیشود.

- تو، گیله مرد کوچک اندام نازک دل، که سر به زیری خصلت نجیبانه توست، چطور توانستی آن نگاه سوزنده‌ی پدرم را تاب بیاوری؟ تمام صحرای گل، شده بود یک جفت چشم، و من میدیدم. - ها! چطور میتوانستم تاب نیاورم و باز تو را در کوله بارم سوغات بیاورم؟ ... و من میدانستم که تو میبینی. صدای عطر تو از صدای تمام پرنده‌گانی که گروهی میخوانند بلند تر بود.

آذری، با آن صدای بی بازگشت پرسید: عاشق شده بی؟

گفتم: عشق، نمیدانم چیست. بی تجربه ام. تازه کارم. نمیدانم اینطور خواستن، اسمش عشق است یا چیز دیگر. فقط، سخت میخواهمش.

- سخت خواستن، میتواند عشق باشد.

- گفته اند: «به شرط آنکه سخت بماند، و نرم».

- عجب گلکی هستی تو گیله مرد کوچک!

- به زبان خاصی میستاییدم.

- نمیستایم، می آزمایم.

- آزمونهایتان به کاری نمی آید آقا! بیش از آن میخواهمنش که تجربه، کارا باشد.

- اما اگر او تو را نخواهد؟

- گریه کنان میروم پی کارم. دوست داشتن، یک طرفه میشود اما به ضرب تهدید نمیشود، واین آن چیزی است که سلاطین میخواهند: مردم، آنها را پیرستند، آنها از مردم بیزار باشند. من نه سلطان ادبم نه سلطان عسل. اگر نخواهد و بدانم که هرگز نخواهد خواست، گریه کنان کوله بارم را بر میدارم و میروم. فقط همین.

- اگر گریه کنان بروی، تا کی گریه میکنی؟

-نمیدانم آقا! پیشاپیش، چطور بگویم؟ برای گریستن، برنامه ریزی که نکرده ام.

-به اشاره، سخن از خصلتِ اصلیِ سلاطین گفتی. سیاسی هستی؟

-منظورتان چیست آقا؟ شما، همه اش سوال های سخت میکنید. من، شاگردانم را اینطور نمی آزارم.

-علیه شاه؟ علیه حکومت؟

-من دیر ادبیاتم.

-چه ربطی دارد؟

-نمیشود که کسی ادبیاتِ این آب و خاک را خوانده باشد و بر کنار مانده باشد: «که بَرَد لَه نَزْد شَاهَانَ، زَمَنَ
گَداَ پَيَامِي؟ کَه بَه كَوَى مَى فَرُوشَانَ، دُوهَزَارَ جَمَّ بَه جَامِي؟» من از عاشقانِ ناصر خسرو قبادیانی هستم.
-تو که از عشق، چیزی نمیدانستی.

-از عشق به زن، نه عشق به مردمِ سیه روزگارِ وطن.

-این ناصر خسرو تو چکاره است؟

-شاعر است آقا!

-کجا یی است؟

-از اهالیِ قبادیان بلخ است آقا!

-از آذری ها کدام شان را میخواهی؟

-عسل را.

-عجب نا کسی هستی تو! منظورم از شاعرانِ بزرگ آذربایجان است.

-باز هم، آقا! فرقی نمیکند. شاعر که نباید قطعاً شعری گفته باشد. شعر آفریدن، بسیار کم از آن است که شعر را زندگی کنیم. یک پرده‌ی نقاشی بسیار زیبا، سوای آن است که زندگی را به یک پرده نقاشیِ زیبا تبدیل کنیم.

-از حرف زدن پیداست که چیزهایی میدانی؛ اما دست کن بگو که متعلق به کدام گروه و مکتبی؟ کدام باور؟ کدام راه و رسم؟

-نمیدانم. دائمآ می‌اندیشم، شب و روز، در تمامی لحظه‌ها-در بابِ راهم، مکتبم، مردمم، وطنم. من متعلق به نفرتِ از اسارت و نفرت از استبداد؛ اما به باور داشتن، عادت نمیکنم. میگویم: توهرگز به خاطر وطنی که به عادتِ دوست داشتنش مُبتلا شده‌یی، به جان نخواهی جنگید.

هرگز به خاطر مردمی که به مهروزیِ به ایشان، عادت کرده‌یی، زندگی نخواهد داد.

نمایی که از روی عادت خوانده شود، نماز نیست، تکرار یک عادت است. نوعی اعتیاد، حرفه‌یی شدن، پایانِ قصه‌ی خواستن است.

عادت، ردِ تفکر است، آغازِ بلاحت است و ابتدای دَدِ زیستن. انسان، هر چه دارد، محصولِ تمامی هستیِ خویش را به اندیشه سپردن است؛ و من، پیوسته میاندیشم که کدام راه، کدام مکتب، کدام اقدام، در فرو ریختن اینِ بنا میتواند تاثیر بیشتری داشته باشد.

-مغزت را با این کار، له میکنی، مرد! آوارگیِ اندیشه، دیوانه ات میکند. به چیزی ایمان بیاور، و، مومن بمان!

دیگر نیدنیش تا شک کنی. فقط بندۀ‌ی آن ایمان باش، بندۀ‌ی آنچه که با قلبت قبول کرده‌یی. همین.

-فکر خوبی سنت آقا! در این باره نیز پیوسته فکر خواهم کرد.

-عجب...

-نا کسی هستم من، نه؟ این اصطلاح را، به عادت بکار می برد. به همین دلیل هم شتابان رنگ می بازد. بار اول، برایم لذت و اعتباری عظیم داشت. بار دوم، شیرین اما بی اعتبار بود. بار سوم دانستم که چیزی جز یک تکه عادت نیست.

-در این باره، من هم فکر خواهم کرد گیله مرد کوچک! اما از اینطور حرف زدن تپیداست که عسلِ مرا داغ به دل خواهی کرد- خیلی زود.

-او، داغ به دل دارد آقا! به تفصیل برایم گفته است.

-پس نمیخواهی با او زندگی کنی؛ میخواهی دستش را بگیری ببری به آن جنگل ها پُر، و تفنگ دستش بدھی.

-من میخواهم با عسل زندگی کنم. شادمانه و شیرین و سرشار، بدون تفنگ، بدون حتی یک پوکه- اگر بگذارند.

-خُب روشن است که نمیگذارند. مرض را انتخاب کرده بید. مرض بدی هم هست. یک گاوِ گر، گله را گر میکند. حکومت نمینشنید تا بیمارانی مثل شما، با این بیماریِ مسری، تمامِ گله‌ی خاموشش را بیمار کندی.

...

-آنچه شما گله مینامید آقا، گله نیست، یک گروهِ بزرگِ عاشقِ صادق است- و به ظاهر خاموش. پنج هزار سال است که به ظاهر خاموش است، و صدها حکومت را باسر زمین زده است و غلامان و خواجهگان خاموش و وفادار دربارها، صدها سلطان را به صدھا صورت، تکه تکه و سوراخ سوراخ کرده اند و به دار آویخته اند و قلب‌های سربی شان را خنجر نشان مرده اند. غلامان و خواجهگان، به چیزی بیش از سلاطین وفادار بوده اند؛ و مردم ما میدانند که در تنِ سکوت، چگونه زهری جاری است.

-تو... تو... تو خطرناکی، گیله مردِ کوچک!

-اعتقاد، خطرناک است آقا!

-و عشق، از آن هم خطرناک تر است. من میدانم.

*

صادق است — و به ظاهر خاموش. پنج هزار سال است که به ظاهر خاموش است، و صدھا حکومت را با سوزمین زده است، و غلامان و خواجهگان خاموش و وفادار دربارها، صدھا سلطان را به صدھا صورت. تکه تکه و سوراخ سوراخ کرده‌اند و به دار آویخته‌اند و قلب‌های سربی‌شان را خنجر نشان کردند. غلامان و خواجهگان، به چیزی بیش از سلاطین، وفادار بوده‌اند؛ و مردم ما می‌دانند که در آن سکوت، چگونه زهری جاری است.

— تو... تو... تو خطرناکی، گیله مرد کوچک!

— اعتقاد، خطرناک است آقا!

— از آن هم خطرناک تر است. من می‌دانم.

•

— عسل، بگواچونکه ما جُز «گفتن»، هیچ چیز نیستیم. عشق، نوعی گفتن است و عالی ترین نوع گفتن. جنگ هم گفتن است. ایمان هم گفتن است. نگاه کردن، یک واژه‌ی نرم است. خدا. کلمه بود — برای انسان. خدا چه چیز به جُز کلمه می‌تواند باشد؟ احساس؟ عظمت؟ مطلق؟ کمال؟ مگر اینها جُز کلمات خوب، چیزی هستند؟ عسل، بگو! دوست داشتن را بگو! ایمان را بگو! کمی خلوص کافیست تا جهان به یک واژه‌ی مخلع تبدیل شود.

— بگذار سر بر زانویت بگذارم، و تو، به زمزمه، از نخستین سفر گیله مرد کوچکت به ساوالان بگو! پدرت، آن بار هم گریست. یادت هست؟ آن بار، به خاطر اینکه گمان می‌کرد تو را به مهمانی مرگ می‌بزم، این بار برای آنکه گمان می‌کند برادر کوچکت را از دهان مرگ بسیرون کشیده‌ام. عسل! در خود فرو نزو! سکوت را خارانکن! از ساوالان بگو!

— همیشه با یک دسته گل کوتاه.

آذری گفت: اگر عسل من تورا می‌خواهد، من به تو اعتماد می‌کنم. او را بردار و بپرا مادر ندارد. یک برادر کوچک دارد که در پایتخت است. دو عمو دارد که هر دو در زندانند. یک گورستان هم خویشان مؤمن دارد. دیگر یه جُز من هیچکس را ندارد، و من، جز او، هیچ چیز ندارم. آذری تنومند، نشست و گریست.
سه روز بعد از نخستین دیدار من و تو بود.

— آن دو روز، فقط دو روز. روز سوم تو به زانو در آمد بود. عشق، رحم ندارد، و تو عاشق شده بودی. تو می‌نشستی کنار آتش و فقط به من نگاه می‌کردی. من، سرفرا فکنندم تا نتوانی آن چشم‌ان سیاه را تصریف کنی، و تو شب روز دوم گریان گفتی: قلب را که دزدیدی، دست کم نگاهت را نزد! بگذار در این دریای سیاه، قایق این گیله‌کی آرام، پاروزنان بگردد!

— پدر می‌گوید: یک طبقه‌ی کوچک — لاهیجان، رشت یا تهران فرقی نمی‌کند — هدیه‌ی من به شماست، و قدری سرمایه برای آسوده زیستن.

— چه حرفاها می‌زنی دختر! مگر می‌شود بنا کوچک خوشبختی را با خسته‌های خام اعانه بپیکرد و به فرو نویختش ایمان داشت؟ عسل! بگذار سر بر زانویت بگذارم، و تو، به زمزمه، از نخستین سفر

گیله مرد کوچکت به ساوالان بگو!

— با عزقِ جانانه ریختن. برای او که می‌خواهد کار کند، هرگز قحط کار نبوده است. ما باید زودتر راه بیفتیم عسل! نگرانم. آنجا، در ولایت من، من با یک گروه کوچک جنگلی کار می‌کنم که هنوز یک قدم هم به جانب جنگل برنداشته است.

— پس ما عروسی نمی کنیم، جشن اعدام بروپا می کنیم.

— بس خاطر عرسوسی های بسیاری که عاشقان دیگر، با آسودگی خاطر، به با خواهند کرد، شاید... لبخند بزن دختر! آن گنجشک هارانگاه کُن و لبخند بزن! این عکس، صدها سال خواهد ماند.

پدری...

عسل می خنده: چشم آنکس که می بیند، مُهم نیست پسرد؛ روح آنکس که دیده می شود مهم است. همه کس را که نمی شود واداشت به چشم پدری یا مادری نگاه کنند؛ اما خورشید، اگر واقعاً خورشید باشد، همهی خیره چشمان بَد نگاه را کور می کند— پدر!

— عجب... عجب... نکند این باغ هم یک یاساغی خیره سر است.
یاغی ها اینطور حرف می زنند.

— یاغی است پدر ا خوب دیدی. اگر عسل، دُو اتاقه می خواهد، بسازا با آشپزخانه و چیزهای دیگر— آنچا پُشت آن درختان نارنگی.

— چشم... چشم... «چیزهای دیگر» که معلوم است می سازم پسرجان! گفتن ندارد. بدون، «چیزهای دیگر» که، فدایت شوم، خانه، خانه نمی شود.

*

عاشق، جدّی است، اما عبوس نیست.
عسل افسرده گفت: زندگی مان به زندگی عاشقان نمی ماند. تماش

— من آدم، با همسرم. این است: عسل.

— مبارک است. به چشم پدری، خورشید را سرقت کرده بی، مرد!
دیگر اما یک اتاق برایتان کم است. رفت و آمد دارید. دو تا، آن طرف حیاط، بسازم برایتان. تعیز، برای خودت، و این... این... به چشم پدری، کند و که با خودت آورده بی... می بخشید... اما خانم من همیشه می گفت:

*

— بانوی آذری من!
در کهکشان های بی نهایت عشق، «فروریزش»، یعنی کوچک شدن نشان داده که— به چشم پدری— باغ را به یاغی خاموش افتاده، زن نمی دهد. زن بُردن، این کتاب و یک سر دردمند ندارد. حالا... باید بباید و ببیند که چه جرأتی

عاشق، ترک لبخند نمی کند، عسل!
لبخند، تذهب زندگی است

و بوسه بیست بر دستهای ترم محبت.
بالبخند های کوتاه، گهگاه، این مرضع زرنگار را شفافی بیخش، بانوی آذربی من!

گیله مرد کوچک اندام و بانوی آذربی اش، تنگ هم، از ساوالان پدر به ارزلی رفتند، که گیله مرد، در آنجا درس می داد؛ اما اصلش از لا هیجان بود. در ارزلی، گیله مرد، یک اتاقک داشت. صاحبخانه و پیوستگانش، او را می خواستند.

— من آدم، با همسرم. این است: عسل.

هیچکس به این گیلکی یاغی خاموش افتاده، زن نمی دهد. زن بُردن، این روزها، جرأت می خواهد، و این گیلکی افتاده، هیچ چیز به جز یک قفسه کتاب و یک سر دردمند ندارد. حالا... باید بباید و ببیند که چه جرأتی

دستِ رفتن چیزی را به ما آگهی کنند. خراب را آباد کنیم نه هیچ شرایطی — و حقیر نشویم؛ حتی اگر در نهایت حقارت، نیروی هزار خورشید در ما باشد.

دیگر در انخنای فضا، مُنهنجی عشق، خود را با هر چرخشی تطبیق نخواهد داد و تن به تکدی گنجین دنبیخ نخواهد سپرد.

آن دو اتفاق، ساخته شد اما به عاشقان وفا نکرد، یا کرد — خیلی دیر.

کدام دیر؟ کدام دیر عزیز من؟ برای عاشق، زمان وجود ندارد تا حضورش باعث شود که دیر یا مختصری دیر به قرارگاه برسد. من هزار سال است که زیر باران ایستاده‌ام؛ در هر ابر کعبه، زیر تیغ برهنه‌ی آفتاب؛ در سنگر، به انتظار لحظه‌ی موعود جاری در تمامی لحظه‌ها؛ در تن توفان — بر فراز بلندترین امواج؛ و «هزار»، ایزاری است که اعتبارش تنها در یادآوری عمق است نه طول. عشق، یک قطار مسافربری نیست تا تو اگر کسی دیر رسیدی، قطار رفته باشد و تو مانده باشی — با چمدان‌های سنگین، با تأسف، با قطره‌های اشکی در چشممان حسرت.

پویش عشق، در خود عشق است نه در گل عطر آگهی که به سینه‌ی عشق می‌زنی، یا گردن بند مرواریدی که به گردنش می‌اندازی. در بی‌زمانی عشق، حرکت جوهر است و تجزیه‌ناپذیر از نفس عشق.

— آهای گیله مرد! از مه تخیل تا واقعیت گرسنگی. نان برای صبح در بیافرا فرصتی برای عشق نیست، به اینکه در بیافرا از ذات عشق

خبری نیست. عشق، به چیزی که شبیه آسودگی است محتاج است؛ حتی هدیه کند حکومتی است که عشق را نمی‌فهمد. پیله کردنده به آن لحظه‌های مبارکی که تدارکش را دیده بودیم. اول مهر، مرا صدایی کنند به مدرسه. — بانوی آذری من! بیافرا را باید درست کرد نه عشق را ویران؛ و نه آنکه باید بیرون عشق، ساعتی به دیوار زندگی کویید تا عقربه‌ها بش از

بیا تلاش کنیم، با تمام توانمان، که فرو نریزیم — به هیچ دلیل، تحت هیچ شرایطی — و حقیر نشویم؛ حتی اگر در نهایت حقارت، نیروی هزار

دیگر در انخنای فضا، مُنهنجی عشق، خود را با هر چرخشی تطبیق نخواهد داد و تن به تکدی گنجین دنبیخ نخواهد سپرد.

•

کدام دیر؟ کدام دیر عزیز من؟ برای عاشق، زمان وجود ندارد تا حضورش باعث شود که دیر یا مختصری دیر به قرارگاه برسد. من هزار سال است که زیر باران ایستاده‌ام؛ در هر ابر کعبه، زیر تیغ برهنه‌ی آفتاب؛ در سنگر، به انتظار لحظه‌ی موعود جاری در تمامی لحظه‌ها؛ در تن توفان — بر فراز بلندترین امواج؛ و «هزار»، ایزاری است که اعتبارش تنها در یادآوری عمق است نه طول. عشق، یک قطار مسافربری نیست تا تو اگر کسی دیر رسیدی، قطار رفته باشد و تو مانده باشی — با چمدان‌های سنگین، با تأسف، با قطره‌های اشکی در چشممان حسرت.

پویش عشق، در خود عشق است نه در گل عطر آگهی که به سینه‌ی عشق می‌زنی، یا گردن بند مرواریدی که به گردنش می‌اندازی. در بی‌زمانی عشق، حرکت جوهر است و تجزیه‌ناپذیر از نفس عشق.

— آهای گیله مرد! از مه تخیل تا واقعیت گرسنگی. نان برای صبح در بیافرا فرصتی برای عشق نیست، به اینکه در بیافرا از ذات عشق

خبری نیست. عشق، به چیزی که شبیه آسودگی است محتاج است؛ حتی هدیه کند حکومتی است که عشق را نمی‌فهمد. پیله کردنده به آن لحظه‌های مبارکی که تدارکش را دیده بودیم. اول مهر، مرا صدایی کنند به مدرسه. — بانوی آذری من! بیافرا را باید درست کرد نه عشق را ویران؛ و نه آنکه باید بیرون عشق، ساعتی به دیوار زندگی کویید تا عقربه‌ها بش از

از کجا می خواهید نوشتند باشند؟

...

— من، نه سال است دیپر ادبیاتم. اگر این حق را، نوشتند بید که ندارم، پس حق چه کاری را دارم؟

— حق مردن را، فقط. یا تعهد همکاری بده، برو مثل آدم زندگی کن — راحت و آسوده — یا بمیرا

— همکاری؟ خوب حاضرم. تعهد همکاری با چه کسانی را باید بدهم؟

— تعهد همکاری با طرفداران قانون را، مشروطیت را، و نظام را...

— من تعهد عدم همکاری با احتجاب، و دفاع از حق و حقوق مردم وطنم را می دهم. این خوب نیست؟

— گم شوا بی سرو پای انگل! گم شوا!

— اما من تازه عروسی کرده‌ام. کار می خواهم. زندگی آرام می خواهم.

— آنچه تو با خودت آورده بی عروس نیست؛ عفريته بیست که از آذربایجان آمدند — برای آشوب؛ مُسلسل کیش، آدم کوش، دیوانه.

عروسی تان هم مصلحتی است. دستور حزب است. همه‌ی ما می دانیم.

— اگر سندی در این باره هست، پکشیدمان و راحت‌مان کنید!

— احمق! اگر سندی بود که از تو اجازه نمی خواستیم. به چیزی مطمئن هستیم که سند ندارد. به همین دلیل هم، امروز و فردا، مثل سگ،

سر به نیست تان می کنیم. می بینید. بدون سند، بدون، ردپا.

— او، فرزندی در زخم دارد.

— بالگد می اندازد.

— اگر بالگد بیندازد و من هنوز زنده باشم، بالگد، لااقل پنجاه تایتان

را می اندازم — با یکی از همان مسلسل‌ها که مدعی هستید همسرم در اختیار دارد...

*

صاحبخانه ساخت می گردید. همسرش، دخترانش و پسرانش می گردیند.

— اینجا برای شما می‌ماند. برای همیشه. دست به ترکیش نمی‌زنم. اجاره هم نمی‌دهم. به شرفم! وصیت می‌کنم بعد از مرگم هم دست به ترکیش نزندند، و هیچکس به جزء شما تسوی آن کلبه نرود. جای آفتابگردان، خارکه نمی‌خواهم بکارم. یک روز برمی‌گردید. می‌دانم. به شرفم! به آبروی حسین! برای تان یک اتاق را رو به راه می‌کنم. فرش می‌اندازم. تخت می‌گذارم. یک روز برسمی‌گردید. می‌دانم. ظالم نمی‌ماند. به خدابی خدا نمی‌ماند...

...

— عسل! می‌بینی که مهربانی شمالی، چه رنگیست؟

— پدر آذری ام نامهربان بود بی انصاف؟

— خدا نکند همچو حرفي را بزنم؛ اما رنگ مهربانی‌ها یستان با هم خیلی فرق دارد — از سبز مفرغ پسته بیی تا سرمه بیی و سرخ. من فقط از رنگ حرف می‌زنم. به شرفم! به چشم پدری!

*

سیب‌زمینی‌های برشته‌ی داغ خاکستری‌شان، نان تازه‌ی وهی.

به یاد نیاوریم، زنده نگه داریم.

نگذاریم عطر هیزم تر، بسوی پنیر تازه‌ی بسی نمک، شکل ماهی قزل‌آلای خال قرمزی که بر خاک می‌افتد، سرمای «سردچال» و کیز کردن

— بانوی من! بسیاری از نخستین‌ها، تُوهُم است: نخستین روز،
نخستین ساعت، نخستین نگاه، نخستین کلماتِ عاشقانه...
یاد، عینِ واقعه نیست، تَحْيَل آن است، یا وَهْم آن.

یاد، فریب مان می‌دهد. حتی عکس‌ها راست نمی‌گویند. حتی
عکس‌ها.

چیزی بیش از یاد، بیش از عکس، بیش از نامه‌های عاشقانه، بیش از
تمامِ نخستین‌ها عشق را زنده نگه می‌دارد؛ جاری کردن عشق؛ سپیلان
دانمی‌آن. در گذشته‌ها به دنبال آن لحظه‌های نابُغشتن، آشکارا به
معنای آن است که آن لحظه‌ها، اینک، وجود ندارند.

•
آتشی که خاکستر شده، عزیز من، آتش نیست — حتی اگر داغِ داغ
باشد.

برادرت از راه می‌رسد، شاد شاد، با یک بغلِ سر شاخه و همیشه
مرطوب.

— «نگذاریم شُعله بمیرد. فریب حرارت را نخوریم. اصل، رقصِ
شعله‌هاست نه گل‌های سرخی زیر قبای خاکستر». عسل! این حرفها را
شوهرت یادم داده. باور کنم یا نکنم؟

•
اینطور است. همیشه هم اینطور بوده. از میدانِ درَرُوا! خسته نشوا از
در به دری تنرس! کمر خم نکن! هیچ تعهدی — چیز به وجود نداشت — نسپارا
می‌کردی. حال اگر بخواهی در شهر من، در سراسر این منطقه بمانی، فقط
در زندانِ برایت جایی هست. اینجا، آمن و آمان است: دزد و مُعتاد و
سیاسی نداریم؛ و من فرصت نمی‌دهم یک جفت یا غیبی بدنام، پایشان را
اختیار داشته باشند تا بتوانند اتفاقی اجراه کنند.
— این اجازه را چطور باید به دست بیاوریم؟

— باید بروید به شهر بانی مرکز. همانجا راهنمایی تان می‌کنند.

کنار آن چراغِ خوراک پری کهنه‌ی تُلمبه‌ی، صدای نفس‌های دخترک که
تازه به دنیا آمد، از یادمان برود تا باز، زمانی، به یادشان آوریم. مگر به
تو نگفته‌ام که «یاد، انسان را بیمار می‌کند»؟ نگفته‌ام؟

عشق، تن به فراموشی نمی‌سپارد — مگر یک بار، برای همیشه.
جامِ بلور، تنها یک بار می‌شکند. می‌توان شکسته‌ماش را —
تکه‌هایش را — نگه داشت؛ اما شکسته‌های جام — آن تکه‌های تیز
بُرند — دگر جام نیست.

احتیاط باید کرد. همه چیز کهنه می‌شود، و اگر کسی کوتاهی کنیم،
عشق نیز، بهانه‌ها جای حسن عاشقانه را خوب می‌گیرند.

•
اینطور است. همیشه هم اینطور بوده.

عطیر چای، راه را بر نگاه‌های بد نمی‌بنند.

لاهیجان، شهری است کوچک، مثلی شهر عروسک‌های رؤیا.

— اینجا نمی‌توانید بمانید. برای خودتان، و ما، در درسرِ درُست نکنید!
— اما اینجا خانه‌ی پدری من است. من اینجا به دنیا آمدام. مادرم،
پدرم، عموهايم، و همه‌ی خویشانِ دیگرم اینجا هستند... قطعه زمین
کوچکی که پدرم در آن چای می‌کارد اینجاست... من، کجا بروم؟ کجا
بروم؟

— چهم، آن روز که هنوز به این روز نیفتاده بودی باید فکرِ «کجا» را
می‌کردی. حال اگر بخواهی در شهر من، در سراسر این منطقه بمانی، فقط
در زندانِ برایت جایی هست. اینجا، آمن و آمان است: دزد و مُعتاد و
توبی این شهر تمیز بگذارند و جوانان معصوم مردم را آلوده کنند...
•

اینگاه است که می‌فهمیم حکومت‌های بد از عاشقان حرفه‌یی چقدر می‌ترسند.

دستی خبر می‌رساند که یک طبقه‌یی مُحقر را برای ما آماده کرده‌اند.
البته آنقدرها هم مُحقر نیست.
— آغاز می‌کنیم.

— گیله مرد کوچک! «در بی زمانی، آغاز وجود ندارد». تو گفتش.
— بی زمانی، فقط به عشق تعلق دارد، و تمام زندگی عشق نیست.
«نان برای صبح». تو گفتی.

— اگر من گفتم، گفتم که عشقِ حقیقی و نانِ صبح، هرگز از هم تفکیک پذیر نبوده‌اند — مگر آنکه شبهه عشقی سودایی و کاملاً ریاکارانه در کار باشد. عشق بجهه‌های اشراف، حتی یک بازی بچگانه‌ی زیبا هم نیست. غوطه خوردنی در خیال‌بافی‌های بیمارانه‌ی هوش بازانه‌ی شهوانی است. من نگفتم که عشق، چیزی اشرافی است. تو بُریدی، تو دوختی. تو، مُتهم کردی به گفتن چنین سخنی. من می‌گویم — و تو هم به اجبار — که: اگر عشق، از گُشتهای روزمره و دهش و گیرش‌های زندگی معمولی جدا شود، بی‌شک، «نان، نیروی شگفت رسالت را مغلوب خواهد کرد». نباید، نباید بگذاریم که دوست داشتی زنبيل برای آنکه با خودمان حملش کنیم، و چند تا کُنه‌ی تو.

— امروز، حتماً پول می‌آورم؛ برای همدمی اینها، و یک بارانی خوب برای خودت، و چند کلاف کاموا).

و نباید بگذاریم که عشق، همجون کبوتری سپید، بلندپرواز، نقطه‌یی در آسمان، باشد. اگر عشق را از جریان عادی زندگی جدا کنیم — از نان

برشته‌ی داغ، چای بهاره‌ی خوش عطر، قوطی کسریت، دستگیرهای گلدار، و ماهی تازه — عشق، همان تخیلات باطل گذرا خواهد بود؛ مستقل از پوست، درد، وام، کوچه‌ها و بچه‌ها؛ رویایی کوتاه که آغازی دارد و انجامی... و ناگهان از جای پریدنی، و بطالت را احساس کردنی، و از دست رفتنی تأسف بار، و یاد... «یاد، که انسان را بیمار می‌کند»، و خادم درمانده‌ی گذشته‌ها، نه مسافر همیشه مسافر بودن.

— پس آغاز نکنیم؛ ادامه بدھیم.

— گیله مرد! کُلی وسائل زندگی می‌خواهیم. اینها را هم آنها می‌دهند؟

— شاید. وام گرفتن، گناه نیست.

— و کار گرفتن.

— نمی‌دانم که دارند یا ندارند؛ اما به هر حال، صبر نمی‌کنیم؛ حرکت می‌کنیم.

•

مشکل، زندگی را زندگی می‌کند.

مشکل، به زندگی، معنی می‌دهد.

شیرینی زندگی از آنجا سرچشمه می‌گیرد که تو، بر مشکلات، غلبه کنی. بدون این غلبه، زندگی مان خالی خالی است. گلها، حتی اگر بی‌آب بمانند، احساس هیچ مشکلی نمی‌کنند، و به همین دلیل هم گل خوشبخت وجود ندارد.

— گل عاشق هم.

— گلی که گیلکی بخواند هم.

•

بسته‌های کتاب‌هایم از راه می‌رسند — از ابزار پیر مرد، و کاهدانسی

خوانده بی، نگاه مُلتمس بچه‌ها را خوانده بی...
خوانده بی، نگاه مُلتمس بچه‌ها را خوانده بی...

کتاب، عاشق نمی‌شود، آواز نمی‌خواند، پائی نمی‌کوبد، به دریا
نمی‌زند، درد مردم را حس نمی‌کند...

— آرام... آرام عسل! فقط مقدارِ فاصله، حدّ ارتفاع صداراً مُشخص
نمی‌کند. من و تو، رو به روی همیم — بی‌فاصله.

— «آرام، آرام»، باشد؛ گرچه برای آذری کوهی، کوتاه‌آمدن آسان

نیست. من، مُدّتهاي مدید در کوهپایه‌های ساوالان سخن گفتادم، و باد،
همیشه، نیم بیشتر صدای مرا به راهی که می‌رفته بُردۀ است، و مختصری
از آن را به گوشِ مُخاطبیم رسانده است؛ اما حرفت را چون دُرست است
قبول می‌کنم. سرت را قدری بیاور چلو تا باز هم آهسته‌تر بگویم؛ بهترین
دوستِ انسان، انسان است نه کتاب. کتابها، تا آن حد که رسمِ دوستی و
طبیعی می‌کند؛ اما در چشم‌انداخت و سیاوه‌آذری تو چیزی می‌بینم که به
درمان‌گی ام می‌کشد. من خود را برای مقابله با چنین احساسی آماده
نکرده‌ام، و هرگز به چنین برداشتی از مفهوم کتاب، نیندیشیده‌ام؛ دیواری
گیله مرد آرام، ناگهان فرو می‌ماند. یک دم گمان می‌برد که زن، شوخ

تو در کوچه‌ها انسان خواهی شد نه در لای کتابها.

تو در کوه‌ها، در جاده‌ها، و در کتابِ ستمدیدگانِ واقعی رسم زندگی را
یاد خواهی گرفت نه با غوطه خوردن در آثاری که در آتاق‌های در پسته

نوشته شده و نویسنده‌گانش هرگز نسیم را ندانسته‌اند و قایقی در آن

توفان را... از همه‌ی اینها گذشته، من عشقِ کتابی را هم دوست نمی‌دارم
و تسلطِ کتاب بر خانه را هم. من دوست ندارم که وقتی برای کاری
صدایت می‌کنم، جواب بدهی؛ «همین صفحه را که تمام کنم، می‌آیم». من
از این جواب بیزارم و از آن کتاب که مثل صخره‌یی میان دو عاشق قرار
می‌گیرد. می‌فهمی گیله مرد کوچک؟ می‌فهمی؟

— بیسم عسل! تو... تو برای مبارزه با کتاب خوانی، دوره دیده بی؟

— بله... بله... من دیری داشتم که مجموعه‌یی از شریف‌ترین دلائل

بسته‌های خاک آلود را یک به یک باز می‌کنیم.

عسل، مذتها، مبهوت، نگاه می‌کند، و عاقبت می‌گوید: خدای من!
خدای من! چقدر کتاب! چقدر کتاب! تو، واقعاً، همه‌ی ایشان را
خوانده بی؟

— بیشترشان را.

— پس تو... تو از پُشت یک دیوار بلند کاغذی و مقوایی به زندگی
نگاه کرده بی گیله مرد! از پُشت یک دیوار تنومند. تو هیچ چیز را به
همان شکلی که هست ندیده بی. خدای من! چه عمری را تلف کرده بی؟
چه عمری را باطل کرده بی...

گیله مرد آرام، ناگهان فرو می‌ماند. یک دم گمان می‌برد که زن، شوخ
طبعی می‌کند؛ اما در چشم‌انداخت و سیاوه‌آذری تو چیزی می‌بینم که به
درمان‌گی ام می‌کشد. من خود را برای مقابله با چنین احساسی آماده
نکرده‌ام، و هرگز به چنین برداشتی از مفهوم کتاب، نیندیشیده‌ام؛ دیواری
میان انسان و واقعیت...

— اینها پنجه است عسل، دیوار نیست؛ عُصاره‌ی واقعیت است نه
کاغذ و مقوا...

— بشنو گیله مرد! بشنو و یادت باشد که من، موش‌های کتابخانه‌ها را
اصلًا دوست نمی‌دارم. تو هرگز به من نگفته که زیر کوهی از کتاب دست
و پا می‌ذنی؛ و لا برای زندگی با تو، شرطِ ترک اعتیاد می‌گذاشتم. تو
زندگی را خوانده بی، لمس نکرده بی. تو در طول و عرضِ خاکِ مقدس
زندگی راه نرفته بی، فقط زندگی را ورق زده بی و بَر زندگی حاشیه
نوشته بی. جنگل تو کاغذی است، تفگی تو کاغذی، اعتقاد تو به مردم،
اعتقادی کاغذی و پارگی پذیر. تو، عطرها را خوانده بی، دشتها را

را برای کم خوانی در اختیار داشت. او می گفت: «صد کتاب، برای یک سمر بلند، کافیست» و آن صد کتاب را هم فهرست کرده بود و آن فهرست را همه ساله تکثیر می کرد و به یک یک شاگردان تازه اش می داد.
— آن فهرست را داری؟

— دیوان حافظ، ریاضیات خیام، پوگزیده یی از غزلیات مؤلفی، و مُنتخیی از شعر معاصر: نیما، شاملو، فروغ، شهراب، سایه، کسرابی، خدای من! او چطور توانسته بود زندگی را اینطور فشرده کند؟
— با راه رفتن در کوه، اشک ریزان نگاه کردن به بچه ها، نشستن با شگدستان، دهقانان، کارگران...

— خودش وابسته به کدام مکتب بود؟
— زندگی، و همین صد کتاب.

— تضادها و تنافض ها را چطور حل کرده بود؟
— تضاد و تنافضی حس نمی کرد. بسیار آسوده و بسیار دغدغه بود.
خوب گریه می کرد، خوب می خندهید.

— وقت اعدام هم؟
— با هم که نمی شد پسر جان اشیدیم که بی ریا خندهیده بود و فریاد زده بود: من، خوشبخت و عاشق می میرم.

— از او، کسی مانده است؟
— یک دخترش را، بعد از او، اعدام کردند. دو پسرش، و همسرش، گریختند، و تا چند ماه پیش، یقیناً زنده بودند.

— در گلزاران شما؟
— پشت ساوالان پدر برای شان گلبه بی ساخت، و زمینی را سخنم زد، و چند گوستند، یک جفت گاو، و تعدادی مرغ و خروس ایرانی به آنها داد. نزدیک کلبه شان، چشمی بی هست، و چند درخت، و یک گندم و جو می کارند.

— و همان صد کتاب را هم با خود دارند؟
— بعضی از آنها را، بعضی را هم از حفظ هستند؛ مثل حافظ و خیام...
— کاش آن فهرست را داشتی! من... من... همان صد کتاب را نگه

— خیر یک بار که به خانه مان حمله کردند، آن را هم بردند.
— می توانم آن دیر را پیدا کنم؟
— همانطور که آنقدر گشته تا یک کندوی عسل اصل پیدا کردی؟
— نع... اعدامش کردند.

— آه... خدای من! فقط به خاطر همین فهرست؟
— خیر. به خاطر آنکه به جای کتاب خواندن، زیستن با مردم را تبلیغ می کرد، و آن دشمنان را، و عمل کردن را، پیاده رفتن، بیل زدن، کوه، سخن گفتن با دردمداران، دویند در دشت، خندهیدن، نترسیدن. پیام هایش بسیار ساده بود، و راو دُرست ارسال آنها را به دُرستی می داشت.

— در فهرست او، یادت هست که از مارکس هم کتابی بود؟
— بله. فقط یکی.
— از نین.
— فقط یکی.

— از کتابهای اسلامی.
— فقط قرآن و نهج البلاغه. شاید یک کتاب بسیار دشوار هم.
— از مذاهب دیگر؟

— آوستا، تورات، انجیل، اوپاتیشد، و گیلان می کنم مهاباراتا و سخنرانی از بودا.
— از شاعران؟

می داشتم و اینا قی را می فرمختم... کنار خیابان...
دارد که تمام دنیا در حال خنده دن است، وزمانی که یک انسان ناتوان را
خستگی از پای درمی آورد، گمان می برد که خستگی، سراسر جهان را از
پای درآورده است.

چرا نامیدان، دوست دارند که نامیدی شان را تجویجه تبلیغ کنند؟
چرا سرخورده‌گان مایلند که سرخورده‌گی را یک اصل جهانی
ازلی - ابدی قلمداد کنند؟
چرا پوچ گرایان، خود را، برای اثبات پوچ بودن جهانی که ما عاشقانه
و شادمانه در آن می چنگیم، پاره پاره می کنند؟

آیا همین که روشنفکران بخواهند بیماری شان به تن و روح دیگران
بیماری است، و در بی باد دویدن است. من حس می کردم، و زیر لب
می گفتم، که راه‌های بسیجاییع را در کتاب‌ها پیدا کردن و در کتابها
بیمودن، کار کودکان است: اما باز هم در لابه لای کتابها پسی چیزی
می گشتم که نمی دانستم چیست.

عاشق، تکذی نمی کند.
عاشق، حقارت روح را تقبیل نمی کند.
عاشق، آن به اعتیاد نمی دهد.
عاشق، سرشوار است از سلامت روح، و ایمان.
عاشق، زمزمه می کند، فرباد نمی کشد.

یک روز میخ، می رؤم ساطم را کنار نرده‌های دانشگاه می گسترانم.
ابتدایم خجلت زدام، و نگیج، و نامتعادل. در خانه، حدها کتاب کهنه و
نمدار را روی هم، و در کنار هم، جبدهیم. از بعضی کتابها، حتی دونا

نم داشتم و اینا قی را می فرمختم... کنار خیابان...
نم بسیاری از آنها را می توانم به یاد بیاورم
- بیاور! و من، کنار خیابان، جلوی دانشگاه تهران، مثل آنها دیگر،
بساطم را بهن می کنم و کتابها می فروشم می خرم و می فروشم. این
کار که عیوب نیست. هست عمل؟

- نه... اما آن گیله مرد پیر می گفت که تو عاشق کتابایت هستی، و
چندبار خوانده‌ها را هم نه می بخشی نه می فروشی. اگر راست می گفت،
که یقین می گفت، چرا اینظور شتابان تسلیم می شوی و تغییر عقیده
می دهی - مرد؟

- من سالها بود که فکر می کردم این همه خواندن بسیهوده است،
سرایت کند، دلیل بر رذالت بی حساب ایشان نیست؟
من هرگز نمی گویم در هیچ لحظه بی از این سفر دشوار، گرفتار
نامیدی نباید شد. من می گویم: به امید باز گردیم - قبیل از آنکه نامیدی
نابودمان کند.

•
- راست است؛ و مذتها بود که کتاب، خستگام می کرد؛ اما
می ترسیدم. می ترسیدم و احساس خجالت می کردم که بگویم تو،
بانوی آذری من، امروز، خربه بی زدی که آرزویش را داشتم
- اما این را هم بدان که کتاب فروختن کنار خیابان، از نویر نصی آید.
مرد!

•
- بر می آید. خواهی دید
نم کاد کن! به بازی گنجیک ها روی بروف. حمه اسوده و
بی خیال می خنده

من شود. پی چیزی نیستند. یک بُری نگاه می کنند و من روند. زیر کتابها
جاده‌شیب فرسوده بی اندامه اند که چندین سوراخ دارد. مقناداری هم
و حسله کذاری. عابرانی هستند که بی اعتماد به خویشند. من ترسند که اسیر
یک کتاب شوند و کلاهی سرشان بروند. هنوز تخریده به فکر پس
دادندند، و ایتکه فروشنده پس نگیرد. راحت نیستند. کج من ایستند؛ کج
نگاه می کنند؛ و پیوسته نگاه از کتابها برمی گیرند و به دیگران نگاه
می کنند تا بیستند آنها به چه کتابهایی خبره شده‌اند. شهرستانی‌ها
مهربان‌تر و جدی‌تر از مرکزی‌ها به کتاب‌ها می نگرند. در چشم‌هایشان
نوعی اعتقاد است. آنها که چُمباتمه می زند و مثل مُرغابی به جلو
می خرند، واقعاً پی چیزی می گردند. آنها دائماً قیمت می کنند. قیمت‌های
من خوب است. حتی کتابهای نایاب را زیر قیمت پُشت جلد می گویم.
دلم می خواهد. نمی خواهم دست خالی به خانه برگردم.
یکی، آهسته و رازمندانه می گوید: این را به این قیمت فروش انجایاب
است. تجدید چاپ هم نمی شود. من دارم؛ و إلا به دو برابر این قیمت
می خریدم. هم الان هم دو برابر بخرم، کمی بالاتر می توانم گران‌تر
فروشم. این را هم خیلی ارزان گذاشته بی. این کاره نیستی. نه؟
نه برادر، نه...

— عیب ندارد. حوصله داشته باش! قیمت عشق همیشه بیش از
تحمل آدمیزاد بوده است. باید، اما سخت است که زندگی را به یک
عاشقانه‌ی آرام تبدیل کنی. باید، اما سخت است. من دانم. اینها را که
توقف می کنند، یا میل به آن دارند که مغلوب نشوند، یا گُنه خری را
کاری شرم اور می دانند، یک بُری می ایستند. یک شانه‌شان، مُردَد، به
جانب بساطِ من است. اینگار که در حال عبورند و هیچ چیز نمی توانند
آنها را متوقف کنند. نام کتابها از زیر نگاه‌هایشان لیز می خورد و زد

دارم. یک پسته‌ی بزرگ از آنها را آورده‌ام. بساطم را پهن می کنم و خودم
به دیوار سنگی پای نرده‌ها تکیه می دهم. عسل می خنده: نمی توانی

— نمی توانی.

— منی توانم.

— نمی شود.

— منی شود.

— کار تو نیست.

— کار من هست. فقط، بالاندازی، کار من نیست. فقط.

— حرف زشت‌ترن! تو جاسوسی هم نمی کنی.

— آن هم نوعی از همان است که گفتی.

— تو رشوه‌خواری هم نمی کنی.

— آن هم نوعی از همان است که گفتی.

— پس هر کار خلافی، نوعی از همان است که گفتی.

— نوعی از همان است که گفتی.

— این چند است آقا؟

— بالای صفحه‌ی اول نوشته‌ام.

جوان، به بالای صفحه‌ی اول و به من نگاه می کند. بول را می دهد و
می رود. فرار می کند.

قدرتی عرق کرده‌ام. آدم‌هایی که بسو اراده
کاری شرم اور می دانند، یک بُری می ایستند. یک شانه‌شان، مُردَد، به
جانب بساطِ من است. اینگار که در حال عبورند و هیچ چیز نمی توانند
آنها را متوقف کنند. نام کتابها از زیر نگاه‌هایشان لیز می خورد و زد

پویا تو را معرفی کرده. او کارش همین است که برای آدمهایی مثل تو
کتاب جور کند. اذتیت هم کردند؟

— فقط همان بیست و سه روز اول.

— بگذریم. این راتا سه برابر هم قیمت بگذاری، می‌رود. این را اصلاً
رو نکن! در دسر دارد. مرا می‌شنوی؟

— تو، آذری هستی؟

«— عسل! خوب است. کارِ دل نشینی است. درآمدش هم خیلی
بیشتر از معلمی است. مرده‌شوی بازنشتگی را ببرد! این کار، کاملاً در
اراده‌ی خودمان است — که کسی باز کنیم، کسی بیندیم» که ناگهان، آشوب
می‌شود. چند پایی پوتین پوش روی بساط فرود می‌آید. می‌شوند:
«اینجا چکار می‌کنی؟ کسی اجازه داده بساط را اینجا ولو کنی؟» و کتابها
را می‌بینم که زیر شم ستوران، له و لورده و اوراق می‌شود. کتابها. کتابها.
مردم، با فاصله ایستاده‌اند و نگاه می‌کنند.

— تو گفتی عاشقان تنها نیستند.

— تنها نیستند؛ آما عاشق که هستند. درد، ملک عاشقان است.
సామూరాన, బాలగ్డ, కెతాయా రాప్రోహ మిధెండ, యా తో జ్యో ఆప్ రాయ్క్
మిఅండాండ, ఓ యా బా జంఖ్త ఖ్మ మిశుండ వ్రఖ్మి రా జ్సర మిధెండ. జ్సర
మిధెండ. డిగ్గర, కార్య నుండి శుద్ధి క్రమం మిధెండ. కెతాయా
మి కండ. హిచ్కస న్ఫ్స నుండి కండ. హిచ్కస అంతా నుండ. అంతా,
ద్ర క్లబ్ హా మిమాండ టా శ్కోఫ్ కండ.

«ناصر خسرو قبادیانی»، کوبیده می‌شود، «تهویع» سارتر، به مهربانی
لگدی گلین ممهور می‌شود، «حافظه» کهنه‌ام — دو تا داشتم — تکه‌تکه
می‌شود، «گُزیده‌ی غزل‌های مولوی»، «اجازه هست آقای پریشت؟»،
«چشم‌هایش» بزرگ علوی، «جای خالی سلویج» دولت آبادی،

«همایدها»ی محمود، «صد سال تنها بی»، دو جلد قرآن جیبی، چندین جلد از کتابهای «برگزیده‌ی شاهکارها»... بیش از صد جلد بود... شاید کم از ده جلدش را فروخته بودم. من نگاه می‌کردم. بعد، ناگهان، ناگهان، نعره زنان می‌دانم: «مغولها... مغولها... مغولها برگشته‌اند...» و می‌دانم وسط خیابان، درست رویه روی انتشارات «ظهوری»، و بر سر زنان، نعره می‌کشم: «مغولها، مغولها... مغولها آمدند...» و می‌شنوم — همچو پژواکی — که دیگری هم می‌گوید، و می‌شنوم که تنی چند می‌گویند، و جماعتی، و ملتی، و تمام تاریخ فریادهای هراس انگیز می‌کشد که: «مغونها... مغولها...» و می‌بینم که مأموران، سواره و پیاده، باسپر و بی‌سپر، به مردم حمله می‌کنند، و می‌بینم که کسانی، جلوی کتابفروشی‌های آن طرف خیابان هم ایستاده‌اند.

— مغولها، مغونها... مغولها، مغولها...

یک مغول، کمان بر سر دست، تیری از چله می‌کشد و در کمان می‌نشاند. «ستون کرد چپ را و خم کرد راست. خوش از خم چرخ چاچی بخاست». «قضا گفت: «گیر!» و قدر گفت: «ده!...» و من گفتم: «عسل بانو! هیچ چیز مثل خود استبداد، استبداد را رسوانمی‌کند» و قضا پُر شد از نعره‌های کوهشکن آسمان شکاف «مغولها، مغونها» و خیابان پُر شد از ضربه‌ها و دویدن‌ها و زمین خوردن‌ها و «بگیر و بیند و پکوب و بزن» ها، و عسل، همچنان که می‌خندید و به چادر شب تکه نگاه می‌کرد گفت: دیگر این را چرا آوردی خانه؟

— خُب لازمش داریم. باید مرتبش کنیم برای جای دیگر. مغولها، همه‌ی ایران را که هنوز تصرف نکرده‌اند.

عسل می‌خنده و می‌گوید: خوشبختی، همیشه به شکل خوشبختی نیست. ما خوشبختیم: شکنجه شدگان خوشبخت، و آنها سیه بختند:

شکنجه کنندگی سبب بخت.

حدای زنگ در پر حاست

علی گفت «محکم باش!» و این همدمی حسره بود شد نه

من خواست او در آن لحظه بزند.

در را، بی آنکه بپرسد «کیست؟» گشود — بی خیال

انجا جهار نفر، یا یعنی نفر، ایستاده بودند. همه — شاید سب هم سلام

کردند؛ شاید اما بسیار سرم زده.

علی گفت سلام به همه، پفرمایید!

جوان اول، لهجه را دریافت و به آذری گفت: مرا حمۀ نمی‌شویم.

حرفی داریم، این رفیق من، حرفی دارد، می‌شنوید؟

علی به آذری جواب داد: جوانشتویم؟ اما به آذری نگویید. سوهر،

گیلک است. آذری را هنوز خوب نمی‌داند.

گفت: «او هم گیلکی مرا خوب نمی‌داند» و همه تبعید زدند و برودت.

قدرتی عقب نشست.

جوان دوم، یک بسته‌ی کوچک — در روزنامه پیچیده — را دراز کرد

طرف ما

من، نفر سوم را شناختم بویا بود.

مرد صاحب بسته گفت: باید قبول کنید! ما همه با همیم، امو و نوبت

شماست، فردانوبت من.

علی آنکه نیم نگاهی به من بیندازد. محکم، دست را دراز کرد و

بسته را گرفت.

فیول می‌کنیم خیلی هم مصنون جذبی می‌نویم.

بویا، سادمانه به من گفت: این مرد، آقای مددی است، که درباره‌اش ب

شما حرف رده بوده. حالا خودش آمده.

— دیگر که نمی‌گذارند بساط پنهان کنم.

مددی گفت: غمی نیست. ما یک ساگرده برایتان می‌گیریم که به جای شما، کنار بساط باشند. نصف — نصف بپرید.

— کتاب را شما می‌دهید، کار را هم ساگرده شما می‌کند من این میان

چکار دام که تعسف بپرم؟

پویا می‌گوید: شما باید کارتان را یکنید، کار خودتان را، به هر حال، جا عوض می‌کنیم من که به شما گفتم عاشقان، هرگز تنها نبوده‌اند.

علی، آسوده می‌خندد: باید تو! چای بهاری لا هیجان داریم —

گلِ گل، برایتان دم می‌کنم.

— وقت نداریم، بعدها، شاید.

— دوست دارم رسید بدشم، بایست این بسته.

— بعداً بدهید به آقای مددی. خدا حافظ!

مددی می‌گوید: شاید بتوانم یک زیر پله برایتان جور کنم که راحت تر گفته: «او هم گیلکی مرا خوب نمی‌داند» و همه تبعید زدند و برودت.

قدری عقب نشست.

جوان دوم، یک بسته‌ی کوچک — در روزنامه پیچیده — را دراز کرد

— بانوی خوب آذری من! عشق، آسان تیست، اما عاشقان هرگز تنها

نبوده‌اند. زندگی مان، زیر پوتین‌های چند مأمور، به زیبایی آرس پیش

نمی‌رود.

— و به گسترده‌گی دریای خزر، آرام می‌بخشد.

•

ییانا بُرکه‌های حقیر دغدغه را دریا کنیم ای دوست!

چرا که هیچ دریابی، هرگز، از هیچ توفانی نهاده است

و هیچ توفانی، هرگز، دریابی را غرق نکرده است.

که عابری، نقی، به جسارتی بکشد، یکپارچگی غوغایی کرکنده و هزار سویه، مأمورانِ ستم را دیوانه می‌کند. نگاه کن! ما ملتِ خاموش تبعیت می‌کنند: همه... همه... همه می‌دوند. همه می‌دوند. تا همین چند ملتِ یاغی بُر خروش، هرگز اینقدر بُر خروش و یاغی نبوده بیم، و ما نحظه‌یشْ مگر نبود که همه، خاموش و سر به زیر ایستاده بودند؟ من فریاد می‌کشم: «مغول‌ها» و می‌شنوم — شنیدم — که دیگری هم می‌گوید: «مغول‌ها، مغول‌ها... مغول‌ها، مغول‌ها»، و می‌شنوم که تنی چند می‌گویند: و هیچکس، در سراسر خطه‌ی دانشگاه، این سوی و آن سوی خیابان، و دوان در وسط خیابان نیست که از اعماق وجود، یا زیر لب، «مغول‌ها» را باز نگوید. اتوبوسی رد می‌شود که در آن، مردم، یک‌صدا، چنانکه گویی سرودِ مقدسِ ملی خویش را می‌خوانند، با مشتهای گره کردۀ از پنجره‌ها بیرون آمده فریاد می‌کشند: «مغول‌ها، مغول‌ها»، و نه حتی «مرگ بر مغول‌ها»، بل با همان ایجاد تاریخی سوزان، و من — حال، ملتی است که به هنگام نعره کشیدن، به هنگام جنگیدن، چگونه تعره کشیدن و چگونه جنگیدن را خوب می‌داند.

یک ملتِ عاشق، مثل یک قطعه سنگِ عظیمِ حجمِ غول آسا در دیواره‌ی کوهی رفیع، خاموش است و آرام و موقر — مگر در آن لحظه‌ی هراس انگیز که بخواهد، به قصدِ ایله کردن، از دیواره جدا شود.

— می‌دانی؟ یک ملتِ عاشق را نمی‌توان مثل یک گیله مرد عاشق توصیف کرد و کوچک نکرد. این ملتِ عاشق که گلیمش را، دست کم، ده هزار سان، از تن دریا آبی بیرون کشیده است، باز هم، تا آبد هم، خواهد کشید. حال، رها گُن و از فردای گیله مرد عاشق بگو! آیا «زیر پله» ی آنها را قبول می‌کنی؟

— اگر تو نگویی «نکن»، چرانکنم؟ چند روز دیگر، بجهه‌های شیر آتشِ آشانی گرفتار شد. دُرست آن زمان که هیچ مأموری انتظار ندارد

شب، عجب شب بُر تصویری است؛ و صدایها، چگونه از تصویرها تبعیت می‌کنند: همه... همه... همه می‌دوند. همه می‌دوند. تا همین چند ملتِ یاغی بُر خروش، هرگز اینقدر خاموش و سر به زیر ایستاده بودند؟ من فریاد می‌کشم: «مغول‌ها» و می‌شنوم — شنیدم — که دیگری هم می‌گوید: «مغول‌ها، مغول‌ها... مغول‌ها، مغول‌ها»، و می‌شنوم که تنی چند می‌گویند: و هیچکس، در سراسر خطه‌ی دانشگاه، این سوی و آن سوی خیابان، و دوان در وسط خیابان نیست که از اعماق وجود، یا زیر لب، «مغول‌ها» را باز نگوید. اتوبوسی رد می‌شود که در آن، مردم، یک‌صدا، چنانکه گویی سرودِ مقدسِ ملی خویش را می‌خوانند، با مشتهای گره کردۀ از پنجره‌ها بیرون آمده فریاد می‌کشند: «مغول‌ها، مغول‌ها»، و نه حتی «مرگ بر مغول‌ها»، بل با همان ایجاد تاریخی سوزان، و من — حال، مشتهای آنها در تن مه فرو نرفته بود؛ و می‌اندیشم که آنها، شاید، مهاجم — می‌اندیشم که آنها، اتوبوس نشین‌ها، از ماجراهای تهاجم مغول‌ها به چادرشِ تکه‌ی من چه خبر داشتند؟ از کجا آمده بودند و به کجا رفتند؟ این، اما، به فکرِ می‌رسد که چه خوب که می‌بینی وجود نداشت و مشتهای آنها در تن مه فرو نرفته بود؛ و می‌اندیشم که آنها، شاید، زمانی، در مدرسه‌هاشان، در درس تاریخ، حمله‌ی مغولها را خوانده — عسل!

— بله؟

— ابتدا، مثل مرگ، بسی صدا بودند. مردم را می‌گویم. امروز را می‌گویم. بعد، صدایشان که برآمد. خیال کُن که دماوند خاموش، به شوق آتشِ آشانی گرفتار شد. دُرست آن زمان که هیچ مأموری انتظار ندارد

می خواهی. یک کتاب کهنه فروشی کوچک زیر پله، خیلی از
دردهای مان را دواخواهد کرد.
— اما خودت نمی توانی به آنجا بروی، مگر آنکه به آنقدر غلیظ باشد
که مأموران ساواک، از فاصله‌ی صفر هم نتوانند تو را ببینند.

— مه را، به من قول دادی که فراموش گئی. یک روز، عاقبت، من و تو
هم به آنجا خواهیم رفت و کتابهای کهنه‌ی خطی خواهیم فروخت. یک
روز، خواهی دید.

— دوست تر دارم که کتابهای سیاسی ممنوع بفروشم، تا عتیقه.
— هر ممنوعی از اینگونه، به تدریج، عتیقه خواهد شد، و هر

عتیقه‌یی، سرشار از زندگی.

— بخواهیم ...

•

شی با آسمانی چنین شفاف، با بوی هزار عطر درآمیخته، با این همه
آواز جیرجیرکها، پای دیوار ساوالان، چرا باید تن به خفن سپردا؟ چرا
باید که چشمها، راه حضور ستارگان، را بست؟

عاشق، شب را به خاطر شب بودنش دوست دارد، نه به خاطر آنکه
می توانندیده‌اش گرفت، خویشتن را در محبس اثاقی معبوس کرد، و به

قتل عام تصویرها و اصوات موسیقیایی شبانه مشغول شد.

عاشق، خواب آلوده نیست، شیفتگی بیداری است.

عاشق، صدای نسیم شبانه را عبادت می کند. تا ایاز.

•

چند روز بعد که زیر پله را گرفتیم، و چند ساعتی را به وسوسه —
در چیدن کتابهایا به آن جوان خاموش کمک کردم، حادثه‌یی غریب، نه
زانوانم را، که سخت ترین صخره‌ی روح را به لرده انداخت: کسانی

من در گیر می‌شوم، فایده‌یی ندارد؛ در مقابل آنها مثل موش هست.
دیگر هیچ فایده ندارد؛ اوّلین فرزندمان را به احترام عشق به وطن و
آزادی به خاک می‌سپاریم.

«خداؤندا! کینه‌ام را به دشمنان می‌هنم عمیق تر گُن
و زخم روح‌م را چرکین تر.
خداؤندا!

خوف از ظالم را در من بیرون
و نوان آن عطا‌یم گُن که تخت سینه‌ی ناکسان بکویم.
بی‌ترس از عواقب خوف انگیزش...

خداؤندا! کینه‌ام کینه‌ام کینه‌ام...»
تو می‌گویی: مسأله‌یی نیست. گروهی زود می‌میرند، گروهی دیر، و
گروهی هرگز نمی‌میرند.
ما تنها عزاداران تاریخ نیستیم.
پس، مسأله‌یی نیست. مسأله‌یی نیست...

اگر هنوز هم عاشقیم، چرا از کنار زمان عزا، با قدم‌های بستند، رد
نشویم؟

•
عاشق، جدی است اما عبوس نیست.

— محبوب آذربی من! آخمهایت را باز گُن! تا آن زمان که زنده‌ییم،
داشته باشید. یک جو غیرت. کتاب کهنه فروخته، نامردی که نفوخته،
وطن که نفوخته. نمی‌گذارم...
دستی، تو را پس می‌راند.
دستی تو را به جانبی پرت می‌کند.

سازهایشان را بی‌صدا کوک می‌گردند. بی‌صدا آنها، به زودی، دسته
جمعی، در تالاری عظیم می‌نواختند؛ یک عاشقانه‌ی آرام را... شاید
خونین اما متین و آرام...

•
بسیاری از خُرده حوادث، شبیه بسیاری از خُرده حوادث دیگرند، و
کتابها مملو از همین خُرده‌ها. تو که کتابها را بهار چین کرده‌یی، حق
است که عاشقانه‌ی آرامت را نیز چنین کنی.
مأموران، عاقبت به خانه‌ی ما می‌آیند. آنها از صاحبخانه می‌پرسند
که چرا خانه‌اش را به ما اجاره داده است.
صاحبخانه، خونسرد و طلبکار می‌گوید: می‌شناسم شان. یعنی مرد را
می‌شناسم. پدرش از چایکاران شمال است. مال لاهیجان. ما با هم
رفاقت و خویشی داریم. خاله‌ی بزرگ من همسر یکی از عموزاده‌های
این آقای چایکار است. یکی از بچه‌های من هم شاگرد این آقا بوده —
در ازولی...

عجب می‌داند!

می‌آیند سراغ ما. به من می‌گویند: راه بیفت! شهر را با چهار تا کتاب
کهنه به هم ریختن گریختی. چند ماه است به دنبالت هستیم.
تو، باز، آن جسارت غریب آذربیات را بروز می‌دهی. راه بزر من
می‌بندی.

— نمی‌گذارم بیریدش. من پا به ما هم. تنها هستم. یک جو شرف
داشته باشید. کتاب کهنه فروخته، نامردی که نفوخته،
وطن که نفوخته. نمی‌گذارم...
دستی، تو را پس می‌راند.
دستی تو را به جانبی پرت می‌کند.

باید از باید بیریم که مُحتمل است سعادت چیزی دور از دسترس باشد؛ چرا که تنها اعتقاد به اینکه سعادت، دور از دسترس ماست، سعادت را دور از دسترس مانگه می‌دارد.

هیچ چیز، همچون اراده به پرواز، پریدن را آسان نمی‌کند.

هیچ چیز همچون باور ساده دلانه و صمیمانه‌ی سعادت، سعادت را به محله‌ی ما، به کوچه‌ی ما، و به خانه‌ی مانمی‌آورد.

سعادت، شاید، چیزی نباشد الا همین اعتقاد مؤمنانه به سعادت.

محبوب آذربی من! اخْمَهَايَتْ رَا بازْ كُنْ!

•

بوی سیپ زمینی‌های برشه زیر خاکستر.

عطیر سیپ گلاب، همچون مسافری عزیز، که از دور دستها می‌آید.

بر خاک بنشین، به من تکیه کن، و سوختن سخت این هیمه‌ی مرطوب را بنگر!

برادرت، خود را از جادوی شعله خلاص می‌کند، بر می‌خیزد و به درون شب می‌رود.

«باز فریاد شیشکافش از اعماق دور می‌لرزندم.» من در آوازش تنها واژه‌ی ترجیعش را می‌فهمم: «آذربایجان» و شور مرد جوان را برای آنکه تمامی حس خویش را به قلب این واژه منتقل کند، احساس می‌کنم. شب به کناره‌ی سحر می‌رسد. بچه‌ها در کلبه‌ی پدریزگ، آسوده خفته‌اند. دیگر، شاید که دغدغه‌ی نیست. نمازی دگر باید خواند. عبادتی دگر باید کرد...

دیگر، شاید که دغدغه‌ی نیست.

شب به کناره‌ی سحر رسید، انقلاب از راه.

گیله مرد را فرا می‌خوانند. سانهای غیبیش را سالهای خدمتش قبول

می‌کنند. می‌گویند که حق دارد هر جا که می‌خواهد، تدریس کند. گیله مرد، اما، به آوارگی دل بسته است: به تدریس در خانه‌ها، به آن «زیرپله»‌ی باریک و آن کتابهای کهنه، به آن سفرها و لگردهای. بانوی آذربی نیز، انسان، کار را انتخاب می‌کند، نه کار انسان را. برای شان مقدور نیست که به عادت تسلیم شوند. بچه‌ها هم دل‌شان نمی‌خواهد که آنگونه نظمی در کار باشد—گرچه پسرک، در مدرسه، در مقابل «شغل پدر؟» نمی‌داند که باید چه جوابی بدهد.

شاید، شاید که دیگر، دغدغه‌ی نیست.

— برویم رودبارک. بدون مه. بدون اتوبوس زندان. از آنجا به سردهچال، برگردیم. برویم عباس آباد. بدون مه. از آنجا به جانب شمال غربی، از کنار دریا. عشق باید مثل پرسینه‌ی کاکایی‌ها نرم باشد. برویم لاهیجان.

— دیگر از پدر خبری نیست.

— عَزَّا نگیر! مادر که هست. عموهایت که هست. آن باغ کوچکی چای، که می‌رود تا بالای تپه. چای کاران قدیمی دورت جمع می‌شوند.

— حالا همه چیز درست می‌شود؟

— هیچ وقت همه چیز درست نمی‌شود؛ چون توقعات ما بیشتر می‌شود، و تغییر می‌کند. هیچ قله‌یی آخرین قله نیست. رسیدن، غم انگیز است. «راه، بهتر از منزلگاه است». برویم بسی آنکه به رسیدن بیندیشیم؛ اما، واقعاً، برویم.

— بعد برویم رشت. بندرانزلی.

— و در آن کلبه‌ی کوچک تو، پشت درختان نارنگی، چند روزی بمانیم.

— ای قربان! شما بشوم الهی! قدمتان روی چشم! گیجم کرده‌یید.

ستم کرده بید. باید تو ا به چشم پدری، عجب گلزاری ساخته بی مرا! این پسر مال شماست؟ خدا به شما بخشد او را! این که توی سبد است، جنسش چیست؟ ای قربان تان بشوم الهی! نگاه کنید! خانه تان خالی خالی است، به آقایم حسین قسم که می خواستند و ندادم. می‌نت چرا پگذارم؟ مال خودتان است. اجازه نداشت به کسی بدهم. آهای خانم جان! بچه‌ها! باید! اینجا رانگاه کنید! ا... شما اینجا هستید؟ پس چرا صدایتان درنمی‌آید؟ می‌بینید؟ عاقبت برگشتند. ای خدا، ای خدا! بروید آنجا را بینید. «چیزهای دیگر» هم دارد. تخت خواب هم. من اما چه می‌دانستم چهار نفری برمی‌گردید... ا... پنج نفری! یا امام! این آقا که دیگر فرزند شما دوتانیست... بله؟

— زندان کشیده است. از صورتش بیداست. یعنی کسی هم هست که زندان کشیده نباشد؟ خُب... دیگر غراموش کنیم... بیش ما مانید. نه؟ — نه پدر. در راهیم؛ اما زیارتتان واجب بود... — فدائیان بشوم انهم! لااقل یک ماه، یک هفته... خُب... لااقل دو سه شب... — امر کنید، می‌مانیم پدر. سه شب و سه روز...

— و بعد، از آن بالا، از راو آستارا، باز هم برویم بیش پدر. — و همسر آن دیپر صد کتابی را زیارت کنیم. — و خیلی‌های دیگر را. پدرم در دره‌های پُشت سواalan، یک روستا ساخته است.

— هیچوقت به من نگفتی که آن پُشت، چنین هنگامه بیست. — دانستش چه فایده داشت؟

بوی سیپ زمینی‌های برشته زیر خاکستر.
آذری، قدری خمیده می‌آید؛ اما چه غروری دارد!
— هاه! روی پاهای خودتان ایستادید. بله؟ بیشکیشی‌های ناقابل
مرا قبول نکردید. نه؟ عجب ناکسانی هستید شما! به عادت نمی‌گویم
مَردا شما دو نفر واقعاً از آن ناکس‌های دست اول هستید. باشد... باشد...
سالهای سختی بود. می‌دانم. دستِ کم، طعم شلاق سیمی را می‌دانم، و
طعم کشنه‌ی اضطراب را. من اینجا، آن پُشت، برای صد و هفتاد نفر
جانپناه ساختم، آنوقت شما دو نفر، در آن بی‌پناهی همه درد، این سالها را
آنطور به مشقت گذراندید. باشد. حالا، به نظر می‌رسد که درد، تمام
شده. تُب هنوز هست، که آهسته می‌رود. می‌دانم. از پیشتر بیماری
نه پدر! پرادِ من است.

— کوزه‌ی بزرگ عسل از من قبول نمی‌کنید؟
— چرا نکنیم پدر؟ چهار کوزه به جای یکی؛ اما نه خیلی بزرگ؛
یکی برای آن جوان کتاب فروش که سالهاست «زیر پله» ی مارا
می‌گرداند؛ یکی برای مادرم که پا درد کهنسال دارد و علاجش را در
علی اصل می‌بیند؛ یکی برای پسر دلاورت که آنجا در تاریکی، به
فرباد، آذربایجانش را می‌خواند؛ یکی هم برای ما چهار نفر.

— مرد، آذری می‌خندد: هاه! نه به آن هیچ نخواستت، نه به این چار
کوزه خواستت... به چشم... ده کوزه می‌دهم. عسل اصل، اما نه به
اصالت این عسل که روزی آمدی باکندو بُردی، و حلالت باد — که آن
روز گفتم که از تو سر است، و امروز می‌گویم که نبود و نیست. خدا شما
را برای هم ساخته بود و نمی‌دانستیم.

— بادت هست پدر؟ شما گفتی «قدش از تو خیلی بلندتر است» و او
گفت «من خودش را می‌خواهم نه قدش را» و من آنجا، لای گلها نشسته

بودم و می‌لرزیدم و می‌شنیدم. و حشست آنکه نخواهیدش و پرانیدش،
دیوانهام می‌کرد. چه لحظه‌هایی خدای من!

آذری، سنگین برگنده می‌شیند، کمی پیش می‌خرزد، هیمه‌ها را قدری
جایه‌جا می‌کند تا شعله‌ها، باز، زنده شوند، و به رقصِ جرقه‌ها خسیره
می‌شود.

— شوهرت، مرد بزرگی است عسل؛ بزرگتر از آنچه به نظر می‌رسید، و
می‌رسد. من می‌گویم: «مردان بزرگ، فقط سرداران تاریخ نیستند؛ یعنی
سرداران، اغلب شان، اصلاً بزرگ نیستند. مردان بزرگ، فقط اهل علم و
هر نیستند. آدم‌های بی‌نام و نشانی را می‌شناسم که از تمام بزرگان جهان
بزرگترند... و این گیله مرد کوچک، شوهر خوب تو... پدر نوه‌های نازنین

من، یکی از همان‌هاست.

خجل می‌گویم: ممنونم پدر! برای بیست سال دیگر، نیروی ایستادن
به من دادی؛ اما بگذار خالصانه قبول کنیم کوچکیم تا بتوانیم بزرگ
شویم، عوض شویم، رشد کنیم و دیگری شویم. بزرگ، جایی برای تغییر
کردن ندارد. وقتی مظروف، درست به اندازه‌ی ظرف بشود، دیگر چگونه
— عجب ناکسی هستی تو، گیله مرد کوچک!

•
حافظه، برای عتیقه کردن عشق نیست، برای زنده نگه داشتن عشق
است.

اگر پرنده را به قفس بیندازی، مثل این است که پرنده را قاب گرفته
باشی، و پرنده‌ی قاب گرفته، فقط تصویر باطنی از پرنده است.
عشق، در قاب یادها، پرنده بی‌ست در قفس. ملت آب و دانه بر سر او

مگذار و امنیت و رفاه را به رُخْ او نکش.

•
عشق، طالب حضور است و پروار، نه امنیت و قاب.

اینطور شد تا به انقلاب رسیدیم: به سر دویدن‌ها، از این خانه به آن
خانه کوچ کردن‌ها، در انتهای رودبارک، در دل جنگل، گهگاه پنهان
شدن؛ و باز به سر دویدن‌ها. بچه‌ها—بعد از آن یکی که نیامده رفت—
یکی یکی آمدند و ماندند؛ یک پسر، یک دختر، که هنوز در سبد
حصاری گیلکن راه می‌بردیمش. تو می‌پرسی: «جای عشق کجاست» و
من می‌مانم.

— جای عشق، جای عشق کجاست گیله مرد کوچک اندام
شکستنی؟ نگاه کن که عجب جنجالی است واقعاً! «نان، نیروی شگفت
عشق را، مبادا مغلوب کندا». عشق کو؟ عطر آن شاخه‌های نرگس
مرطوب کو؟

— یعنی عطر بی‌رنگ پراکنده در فضا می‌گردی؟

— پس می‌خواهی بی‌چه چیز بگردم؟ شیشه‌ی خالی‌اش را که آنجا،
بالای تاقجه‌ی خاطره می‌بینم؛ گل خشک شده‌اش را هم در گلدان
خاطره؛ اما مگر قرار ما این نبود که عشق را خاطره نکنیم؟ مگر بر این
نکته تفاهم نکردیم که خاطره، ویران کردن حال است، و ویران کردن
حال، از میان بردن تنها بخش کاملاً زنده و پُر خون زندگی؛ عشق. مگر
تونی گفتی؟

— و می‌گوییم؛ هنوز و همیشه.

— درست است. امروز، بهتر از همیشه معنای حرفت را حس می‌کنم،
و حسی حرفت را؛ اگر دوست داشتن، به یک مجموعه خاطره‌ی مجرّد
تبديل شود، دیگر این خاطرات، از جنس عشق و دوست داشتن نیستند؛

به قدرتِ تأمین آتیه تبدیل کرده‌یی؛ البتہ آتیه‌یی که خاطراتِ خوش
مشترک‌مان، در آن، کمترین جایی ندارد... تو، مرا، حذف کرده‌یی...
حذف...» و مرد، صبورانه و مهربانِ جواب می‌داد: «نه... به خداه... من با
خودِ تو زندگی می‌کنم نه با خاطراتِ تو... من تو را، به عینه، همینطور که
روبه روی من ایستاده‌یی، یا پای شیرِ آبِ ظرف می‌شویی، یا برنج را دَم
می‌کنی، یا سیبِ زمینی پوست می‌کنی، یا لباسِ تازه‌ات را اندازه می‌کنی
عاقق نه آنطور که آنوقتها بودی. من تو را عاشقم نه خاطرات را، و تو،
چون مرا دوست نداری، به آن یک مشت خاطره... سنگواره‌های
تکه‌تکه — آویخته‌یی...» و سرانجام، مرد عاشق، یک روز مرد، در حالی
که همسرش راهنوز هم عاشق بود، و همسرش با اینکه پا به سن گذاشته
بود، چهار ماه و چهارده روز بعد، با مرد جوانی عروسی کرد. مرد جوان،
از همان شب اول، نشست پای «تصویر نُما» و غرق در تماشای یک فیلم
عاشقانه شد. مرد جوان، فقط به خاطر چنان رفاهی با زن درآمیخته بود.
— بله من گفته‌ام؛ اما آرام باش آرام... فاصله، ارتقای صدارا

— مُعین می‌کند. می‌دانم. دیگر مذکور است که می‌دانم؛ اما عشق،
زمانی به خاطراتِ مجرّد تبدیل نمی‌شود که عشق باقی مانده باشد.
فاصله، زمانی ارتقای صدارا مُعین می‌کند که صدا، صدای درد، صدای
خش، صدای حسّ به خطر افتادن چیزی عزیز نباشد. بگو... یک بار
دیگر داستان آن زن و مرد را بگو تا با هم بشنویم! کُندو آهسته بگو تا
کُندو آهسته بشنویم... بگو!

— مگر فرصت می‌کنیم عزیز من؟ ما حتی فرصتی برای ایستادن در
صف نان و شیر هم نداریم.

— می‌دانم، می‌دانم... اما در این معركه‌ی شیر و نان، به من بگو که جای
عشق کجاست؟ آن جای بسیار بسیار کوچک بی‌نهایت بزرگی که عشق
می‌خواهد کجاست؟ همان جایی که اگر یک نقش خالی بماند، خاطره،

واز آنجا که انسان، محتاجِ دوست داشتن است و دوست داشته شدن،
در این حال، علیرغم زیبایی خاطرات، انسان محتاج، به دوست داشتنی
نو... دوست داشتنی دیگر — نیازمند می‌شود، و پناه می‌برد، و این،
عشقِ نخستین را ویران می‌کند، بی‌آنکه شبه عشقِ دوم بتواند قطره‌یی از
خلوص را در خود داشته باشد، و عمیق باشد، و بامعنای باشد، و عطر و
رنگ و شفافی و جلای عشقِ نخستین — یا تنها عشق — را داشته باشد.
یک بار، و فقط یک بار می‌توان عاشق شد؛ عاشقِ زن، عاشقِ
مرد، عاشقِ اندیشه، عاشقِ وطن، عاشقِ خُدا، عاشقِ عشق... یک بار،
فقط یک بار، بار دوم، دیگر خبری از جنس اصل نیست. شوقِ تصرف،
جای عشق به انسان را می‌گیرد؛ خود نماین جای عشق به وطن را، ریا
جای عشق به خدا را... یک بار، و فقط یک بار، در عشق،
حرقه‌یی شدن ممکن نیست — مگر آنکه به بدکارترین ریاکاری‌اش پرست
بی‌اندیشه تبدیل شده باشیم. تو... تمام این حرف‌ها را تو گفته‌یی...

گیله مرد، خوابگردانه آغاز کرد؛ زمانی زنی را می‌شناختم که پیوسته
به مردش می‌گفت: «تو تمام خاطراتِ مشترک‌مان را از باد بُرده‌یی. تو
حتی از آن روزهای خوش سالهای اول هم هیچ خاطره‌یی نداری.
زندگی دو زمرة، حافظه‌ی تو را تسطیح کرده است. تو قادری تخيّلت را

زندگیست. ما اگر تمامی لحظه‌های زندگی مان را زندگی کنیم، دیگر چندان جایی برای خاطره‌های عاشقانه‌ی احساسی رفته انجیز باقی نمی‌ماند.

در روز مرگی زندگی یک موسیقیدان، همان آهنگهایی موج می‌زند که در تمام طول حیات انسان می‌تواند حضوری موّاج داشته باشد.

در زندگی جاری یک نقاش هم همان پرده‌های نقاشی شگفت انگیزی پدید می‌آید که پیشاپیش، رنگ و طرح ابدیت را بر تن خود دارند.

گیله مرد! زندگی عاشق، چرا باید از زندگی خالق چیزی کم داشته باشد؟

— من کی گفتہم باید چیزی کم داشته باشد عسل؟

— پس، یک روز، خیلی زود، باید بنشینی، بی دغدغه‌ی شیر و نان و درس و مدرسه، به تمام حرفهایم گوش بسپاری؛ بالادب، خاموش، حرف‌شنو، مهربان، و با روحی که آماده‌ی پذیرفتن حرف درست باشد و تغییر دادن واقعیت به سود حقیقت...

یک بار باید عاشقی دیگری شد
اما یک بار نباید زندگی کرد، و زندگی را نباید یک قطعه‌ی کامل
غیرقابل تقسیم به اجزاء فرض کرد: یک گلدان، یک کوزه، یک کاسه...
نه... زندگی به اجزاء بی‌شماری قابل تقسیم است که هر جزء، به تنها بی،
زندگی است. هر واحد کوچک زندگی، زندگی است، و کُل زندگی باز هم
زندگی. چه کنیم که نام جزء و کُل، یکی است؟ چه کنیم؟ اما اگر قرار
باشد که ما فقط یک بار زندگی کنیم، زندگی، چیزی بسیار زشت و مبتذل
خواهد شد—همانطور که اگر دوبار عاشق شویم، عشق چیزی بی‌اعتبار

شتابان و سیال، آن را پر خواهد کرد کجاست؟

گیله مرد می‌گوید: چیزهایی را که از کف می‌روند و باز نمی‌گردند، حق است که به خاطره تبدیل کنیم و در حافظه نگه داریم؛ کسودکی‌ها را—با آن تنها ماشین کوکی شکسته و آن کُنجِ دنج اتاق؛ مادربزرگ و پدربزرگ را—با آن بگومگوهای دائمی که با هم داشتند و دارند؛ آن خانه‌ی قدیمی ماه را که عمو جان کویید و درجایش یک خانه‌ی چند طبقه‌ی خیلی زشت ساخت؛ آن بازپرسی‌های کشدار و زندان‌های نفرادی را ... و ... انقلاب را با تمامی شور و حرارتیش ... اما نگذاریم که عشق، در حدُ خاطره، حقیر و مصرفي شود.

ترک عشق کنیم، بیتراز آن است که عشق را به یک مشت یاد
گنگ و بو تبدیل کنیم؛ یادهای بی صدایی که صدا را در ذهن
گرسودهی خویش — و نه در روح — به آن می‌افزاییم تاریاکارانه باور
کنیم که هنوز، فریادهای دوست داشتن را می‌شنویم.

در انقلاب فریاد می‌کشیم؛ به پاور نکردنی ترین صورت ممکن و لندترین صوت، فریاد می‌کشیم. خوبنبارش. آنچه باید بشود می‌شود. ماید اینک نقسی به آسودگی. شاید.

جای عشق...

— باز هم صبر می کنم. کمی دیگر یک روز اما باید به تمام حرفهایم گوش بسیاری. یک خانه تکانی کاملاً جدی. یک خانه تکانی، تا تمامی نچه را که کهنه‌گش پذیر است، دود بریزیم. دور دور. کهنه شدنی‌ها را، نه لدیمی‌ها. من تسلیم این گردباد کوبنده‌ی ضد زندگی که اسمش را «زندگی روزمره» گذاشتند نمی‌شوم. «زندگی روزمره»، همه‌ی

و بی معنی می شود.

توشتهام؛ چرا که نگفته بی تا بنویسم. به زبان تو، آیا آن فدح لبریز از
شراب کلام شاعرانه عاشقانه، که می گفتی تا آخرین طلوع و آخرین
غروب، لبریز لبریز خواهد ماند، حالی، شب در آغاز، خالی خالی شده
است؟ زمانی، اگر شاعر بزرگی نبودی — که نیستی — لااقل برایم
ترانه های دلنشیں گیلکی می خواندی. دیگر، مذہاست، که آنها را هم
نمی خوانی. نه؟ چرا؟

اگر به این پرسشم آنطور که به دلم بتشیند و آن را به درد نیاورد، پاسخ
پدھی، پرسش دیگری هم دارم؛ و شاید پرسشی نه، گفت و گویی
طولانی.
سکوت.

— مذہاست، مذہاستها در این باره اندیشیده ام، عسل، تا به اینجا رسیده ام
که نادلخواه ترین نقطه ممکن است:
از شباخت، بیزارم عسل! شباهت میان این آواز و آن آواز، این کلام
عاشقانه و آن کلام، این نگاه و آن نگاه، دیروز و امروز. از شباخت، به
تکرار می رسم؛ از تکرار، به عادت؛ از عادت به بیهودگی؛ از بیهودگی به
خشتنگی و نفرت.

چگونه پاسخی بیایم که به دلت بتشیند. حال آنکه خود، هنوز، به
چنین پاسخی نرسیده ام؟ اما عیب، شاید از من نباشد، از مرغان مُقلد
باشد: طوطیان قنده پارسی ندیده شکر شکن شده. وای بر آن روزی که
چیزی — حتی عشق — عادت مان شود. عادت، همه چیز را ویران
می کند — از جمله عظمت دوست داشتن را، تفکر خلاق را، عاطفه را
جوشان را. مشکل من این است — این، شده است — که مذہاست
می بینم که از عشق، بسیار بیش از آن مقدار ناچیزی که به راستی، در
جهان پهر از یاد بوده ما مانده است، سخن می گویند، و بیشتر آنها

مگذار که عشق، به عادت دوست داشتن تبدیل شود!
مگذار که حتی آب دادن گلهای باعچه، به عادت آب دادن گلهای
باعچه تبدیل شود!

عادت به دوست داشتن و سخن دوست داشتن دیگری
نیست؛ پیوسته تو کردن خواستی است که خود، پیوسته، خواهان نوشدن
است، و دیگر گون شدن.
تازگی، ذات عشق است، و طراوت، بافت عشق. چگونه می شود
تازگی و طراوت را از عشق گرفت، و عشق، همچنان، عشق بماند؟

عسل، گل به گونه انداخته، می آید، کنار مردم می نشیند، سر بر
شانه می نهد و خجلت زده و آذری می گوید: گوش از این آهنگ
بر می داری؟

— اگر تو بخواهی، البته که بر می دارم.
— و به حرف هایم گوش می دهی؟

— هیچ آهنگی را بیشتر از آن دوست ندارم.

— پس فرصت بدء بگویم تا تمام شود؛ آنوقت جواب بدء!

— اگر نخواهی که جواب بدهم، آنوقت هم نخواهم داد.

— می خواهم؛ اما حال بشنو، گیله مردا من دفتری دارم که تمام شعر
گونه هایی را که برایم گفته بی، و حتی واژه ها و جمله های مهرمندانه ات را
در آن نوشته ام و می نویسم. شاعر بزرگی نیستی. نیما، شاملو، شهراب و
احمد رضا احمدی نیستی؛ اما در کلامت، شور یک عاشق شمالی
هست — بود. حال، مذہاست که در این دفتر، یک واژه عاشقانه هم

می‌گویند که اصلاً اهل ولایت عشق نیستند.
عاشق، کم است، سخن عاشقانه، فراوان.
محبوبی در کار نیست اما مُطربان و لکرده، به آسانی، از خوبترین
محبوبان خویش، و غیبت ایشان، فریادکشان و موبایل‌کنان سخن
می‌گویند.

عمل بانوی من! روزگاری است — چه بد! — که دیگر کلام عاشقانه،
دلیل عشق نیست، و آواز عاشقانه خواندن، دلیل عاشق بودن.
خلوص، حالیاً قصه‌یی است فرسوده؛ و عشق را تنها — شاید —
طبیباتی هرزو در دکان‌هایشان، به شنیدن شکل معکن، تجربه کنند.
من و تو، عمل، زمانی به کشف عشق رسیده‌ییم که کودکان بی خیال
بازیگوش هم، سرودهای عاشقانه را، یاد گرفته‌اند که عاشقانه زمزد
کنند — با چشمانتی مملو از صداقت صوری عشق. آنها، حتی «غم عشق»
را هم، عیناً، تقلید می‌کنند. عزیز من! غم عشق را، باور نمی‌کنی؟

در روزگار ما، کسانی را می‌بینی معموم، پریشان، زلف آشفته، خوی
کرده، بیکاره، سر در گریبان، یا چشم‌خُمار، عین عین عاشقان قدیمه
قصه‌ها — بی آنکه عطر عشق را، یک بار، از دور هم استشمام کرده باشد.
عمل! نامه‌های عاشقانه‌ی پُرشور نوشتن، از متداول‌ترین بازی‌های
مبتدل عصر ما شده است؛ جراکه عشق را محک نمی‌توان زد، و هیچ
معیاری در کار نیست.

عشق، آنگاه که به واژه تبدیل شد، و به نگاه، و به آواز، و به تامه، و به
اشک، و به شعر، و در بسته‌بندی‌های کاملاً مشابه به مشتریان نشته،
عرضه شد، در هر بازار غیر مُسقّفی هم می‌توان آن را خرید و به معشوق،
هدیه کرد؛ و همین عشق را تحریر کرده است.

عزیز من!

تولید انبوه، راه را، مذکور است که بر نامکر بودن عشق بسته است.
خوفناک است عمل! اما حتی به قلب هم آموخته‌اند که به تبیدن‌های
عاشقانه تظاهر کند. خوفناک است عمل!

همه چیز، بُشک: نگاه... نگاه... من خجلم که به چشمانت که عاشقی
در مانده‌ی آنها هستم، عاشقانه نگاه کنم؛ چرا که چندی پیش، در کوه،
پسر بچه‌یی را دیدم که نگاهی بسیار عاشق‌تر از نگاه من داشت، و به
دختری، با همان نگاه، می‌نگریست و از عشق‌یی بایان خویش به او، زیبا
و به زمزمه سخن می‌گفت، چندان که دخترک، سوانجام، دل سوخته
گفت: «علی‌رغم چمیع دشواری‌ها، من، زیستن با تو و تمامی مشتقاتش
رامی پذیرم. پس چرا به جای عاشقانه و پنهان کارانه نگاه کردن، زندگی
مشترک عاشقانه‌یی را آغاز نکنیم؟» و پسرک، چنان گریخت که گویی از
جهنم مُسلم می‌گریزد.

باز می‌گویم عمل؛ دیگر سخن گفتن عاشقانه، دلیل عشق نیست،
آواز عاشقانه خواندن، دلیل عاشق بودن در روزگاری که خوب‌ترین و
لطیف‌ترین آهنجهای عاشقانه را، کسانی، کاملاً حرفة‌یی و عاشقانه
می‌نوازند و به تکرار هم می‌نوازند، اما قلب‌هایشان، تهی از هر شکلی از
عشق است، من و امدادهای که زنبورهایت را چگونه خبر کنم...

مبتدل عصر ما شده است؛ گاهی چنین می‌انگارم که در قلمرو عشق، دیگر،
راست بگویم عمل! گاهی چنین می‌انگارم که در قلمرو عشق، دیگر،
قلم نخواهد رفت، و در خطه‌ی عاشقان، دیگر خطی به یادگار نوشته
نخواهد شد؛ جراکه به همت سرخтанه‌ی سازندگان سکه‌های قلب،
چایی برای سلطه‌ی راستین قلب باقی تمانده است...
سکوت:

عمل از اشک ریختن باز می‌ماند و نرم می‌گوید؛ گیله مرد ریز نقش
من! بیا و قصه‌های عشق‌های مسحول دیگران و آوازهای مُطربان

بُو عشق را ره کُن! تو نگاه عاشقانهات را عاشقانه نگه دار، و سلام
ساده‌ی عاشقانهات را خالصانه بگو. من خلوص را به خوبی تشخیص
می‌دهم و آرام می‌گیرم.

من جواب می‌دهم؛ در داین است که در عصر ما، خالصانه گفتن را هم
باد گرفته‌اند

عمل، بی تاب، بر می‌افروزد؛ اما... اما... اما نمی‌شود به حافظ آنها که
عاشقانه گفتن را حرفه‌ی شده‌اند، از عاشقانه گفتن و شنیدن، چشم
پوشید و به غزل قدمای، چون قدیعی و صادقانه است فناعت کرد. از این
گذشته، بسیاری از آنها که دروغ‌های خوب عاشقانه می‌گویند یا
آواز‌های ریاکارانه‌ی خوب عاشقانه می‌خوانند، از خادمانی عاشقان
صادق‌اند، نه از خدمتگزاران عشق‌های جعلی و مصنوع خویش. از این
گذشته —

— آرام‌تر بگوا! می‌شوم. فاصله، معیاری است برای انتخاب ارتفاع
صدار

— از این گذشته، هیچ عصری نیست که عصر عاشقان صادق نباشد.
 فقط تعدادشان کم است، که همیشه‌ی خدا کم بوده است، و همین قلّت
 عاشقانه زیستن است که به عشق، شکوهی تا این حد عظیم بخشدیده
 است.

از این گذشته، تو، اینک، از عمق انسان به انسان مکمل خویش
 سخن می‌گویی، حال آنکه صد گونه عشق، با استحکام، باقی است و در
 خط گسترش،

و از همه‌ی اینها گذشته، این تویی که شاید روح را چند صباحی به
 دلائلی به خستگی و دل رایه مردگی و اسپرده‌ی؛ ولاآ، پیش از حمله‌ی
 دوام مغولها، پیوسته از ملت عاشق، مردم عاشق، و سلطنه‌ی ناگزیر عشق

بر جهان می‌گفتی. نمی‌گفتی؟

— می‌گفتم، و می‌گویم؛ اما ای کاش محدودی از آنها که از هستی
 می‌گویند، دست کسم معنای آن را بدانند، یا حسی از عشق را در
 قلب‌هایشان احساس کنند. با این وجود، گیله‌ات را رد نمی‌کنم و منطقت
 را مردود نمی‌دانم. این که کودکان شیرخواره و شن پرستان بیکاره،
 پیوسته از عشق می‌گویند، گناه من و تو نیست. اهل، آن دفتری است که
 تو داری، و شاید زنان دیگری نیز داشته باشند، که باید، گهگاه، در آنها
 چیزی نوشته شود...

در می‌زنند: زنگ، دو ضرفه خراب است. تو از پنجه نگاه می‌کنی.
 — غریبه‌اند و بد هیبت.
 — باز کن، و اگر طول مدت تنها بی آزار داد، تا باز گستاخ من، به
 سبلان برو!

— خبر تازه بی‌هست؟

— زیر پله، گمان می‌کنم باشد. مدتهاست. آن گفت و گوی طولانی،
 که می‌خواستی، بماند تا من بازگردم.
 — مطمئنی که می‌بُرند؟
 — بُردن که می‌برند. فقط ممکن است ماندنم کوتاه باشد. اگر ممکن
 بود، گهگاه، به دیدنم بیا!

— می‌بینی که عشق، همچنان فرمان می‌راند و می‌ترسند؟

— گیله مرد کوچک اندام بزرگ! پرسم که چرا به هنگام راه رفتی،
 کمی سنگینی ات را به راست می‌دهی؟

— پای چیم را، زیر شکنجه، مختصری شکستند. کمی لنگیدنم برای
 همین است. کوشیدم. به حافظ تو، نشان ندهم که این پا، انگار، کمی از

آن پا کوتاه تر شده است، نتوانستم.

نمی شود که بهار از تو سبزتر باشد.
و— صدای شیشه‌ی اسی تنها در ارتفاع کوه
و— صدای گریه‌ی سرداب رود
— زمانی که تنگه‌ی ون‌دار بن رامی ساید...
و— صدای عابر بیری که آب می خواهد
به عمق یک سلام تو باشد.

شب هنگام

که خسته‌یم از کار
که خسته‌یم از روز
که خسته‌یم از تکرار.

نمی شود که بهار از تو سبزتر باشد.

نمی شود که تو باشی، به مهریانی مهتاب
در آن زمان که روح در دمند و لگرد
بستری می جوید
بالینی می خواهد
تا شاید دمی بیاساید

نمی شود که تو باشی به مهریانی مهتاب
و این روح در دمند و لگرد

باز هم کوله را زمین نگذارد
و سر را بر زانوی مهریانی تو.

نمی شود که بهار از تو سبزتر باشد
شکوفه از تو شاداب تر

— عسل! خجمل که کلامم به قدر کلامِ مولوی، حافظ، عراقي، شاملو و
همه آنهای دیگر زیبا نیست. چه کنم که عشق، زندگی ام را از صدها
جهت، زرقا بخشید؛ اما بهتر نوشتن را هنوز به من نیاموخته است؟
خواستم — مذتها قبل — که سکوت عاشقانه را بیاموزم، تو نخواستی.
حال، تصور کن که گنجینه ناتوان از نوشتن، از عشق خویش با تو
می گوید. دفترت را زنده نگه دارا

نمی شود که بهار از تو سبزتر باشد

نمی شود که بهار از تو سبزتر باشد
گل از تو گلگون تر
امید، از تو شیرین تر.

نمی شود، پاییز

— فضای نمای جنگلی اش
برگهای خسته‌ی زردش —

غمگین تر از نگاه تو باشد.

نمی شود، می دام، نمی شود آوازی
که مردی روستایی و عاشق
با صدایی صاف
در اعماقِ دره می خواند
در شمالِ شمال
رنگین تر از صدای تو باشد.

باچیز، از تو غمگین‌تر.

— گیله‌مرد دلاور من! زندگی مان را نگان کن! سخت آشفته است.
قدرتی غمزده، و خانی از رنگ. انگار که آواره‌ییم اما در آوارگی، راه
کوتاهی را می‌رویم و باز می‌گردیم. آوارگان بزرگی نیستیم. از آن
خلوص که در ساوالان داشتیم، دیگر اثری نمانده است. نگاه کن! نگاه
کن، و بخواه که همه چیز را آنگونه که هست ببینی! انگار واداده‌ییم، و این
خوب نیست... تو همان روز که از «سکوت عاشقانه» می‌گفتی نشانم
دادی که درد را دریافته‌یی: تکرار و شباهت و ماندگی — درمان را اما
نمی‌دانی. نگاه کن و بخواه همه چیز را آنگونه که هست ببینی... گیله‌مرد!
بیا یک بار دیگر، آستین‌هایت را بالا بزن شباهت را از شبها و
روزها یمان بگیر! شاید باز باید به حافظت بیاورم که انقلاب شد. که
دیگر، در این روزها و شبها، دغدغه‌یی نیست. یک پای تو کمی کوتاه
می‌ماند — برای آبد؛ اما این کوتاهی از بزرگی روح تو هیچ نمی‌کاهد، و از
ایمان به نوسازی زندگی، و از شور ما برای آنکه شباهت را از زندگی
بگیریم، حاضره را از عشق... کاری کن مرد... کاری کن!

نمی‌شود که تو باشی و شعر هم باشد
نمی‌شود که تو باشی، ترانه هم باشد
نمی‌شود که تو باشی، گلستان یاس هم باشد
نمی‌شود که تو باشی، بلور هم باشد
نمی‌شود که شب هنگام
عطر نگاه تو باشد

«محبوبه‌های شب» هم باشد.
نمی‌شود که تو باشی، من عاشق تو نباشم
نمی‌شود که تو باشی
دُرُست همینطور که هستی
و من، هزار بار خوبتر از این باشم
و باز، هزار بار، عاشق تو نباشم.

نمی‌شود، می‌دانم

راست می‌گفتند. بشقاب‌ها لب پر شد، پرده‌ها دور نگ. کفشهایشان
واکس نداشت، یا، دست‌کم، برق نمی‌زد. خوردگی، ساییدگی، پوست کن
شدگی. غبار، روی همه چیز نشسته بود؛ غباری که با دستمال غبار روبرو
نمی‌رفت. خود دستمال هم کدر شده بود. چرک مرد. عشق، آرام آرام در
رَوَنِ تبدیل بود؛ تبدیل شدن به محبت، صمیمیت، مهربانی، همدردی.
گیله‌مرد کوچک اندام می‌آید، کنار همسرش می‌نشیند، خیلت زده و
گیله‌کنی می‌گوید: من هنوز زنده‌ام، و باز زانو زده در برای تو. آن گفت و
کهنه.

عشق در جریان تبدیل بود، و هر تبدیلی عشق را باطل می‌کند.
چیزی حیرت‌انگیز در گوشه و کنار خانه‌شان می‌روید: کاشی‌های

از گیله‌مرد ریز نقش برای عسل
نفر جگا و عاشقان؛ زندان قزل قلعه — بند سه
فروردین ۱۳۵۵

گیله‌مرد کوچک اندام می‌آید، کنار همسرش می‌نشیند، خیلت زده و
گیله‌کنی می‌گوید: من هنوز زنده‌ام، و باز زانو زده در برای تو. آن گفت و
کهنه بلند را که می‌خواستی آغاز کنیم، آماده‌ی آغاز کردند — زانو زده در
برای تو.

انبار کوچک، مملو از بسیاری مصرف‌ها و به درد نسخورها؛ مملو از چیزهایی که همیشه گفته بیم: یک روز احتمال دارد به کار بیاید؛ دیگر از اینها پیدا نمی‌شود؛ برای بچه‌ی بعدی؛ به درد سفر می‌خورد. چمدان‌هایی که چفت و بست آنها شکسته. گلدان ترک خورده‌بیی که یادگار عموجان است. روروکی اویلی. پوتین‌های کهنه‌ی دومی. خدای من! همه را باید دور ریخت. انبار را باید خالی کرد. همین‌هاست که زندگی را از شکل می‌اندازد. همین‌هاست که زندگی را کهنه می‌کند. موریانه خورده. بیدزده. کپک زده. در هم شکسته. بی سروته. رنگ و رو رفته. ما فقط کهنه‌ها را پس انداز می‌کنیم. ما پاسداران از شکل افتادگی‌ها هستیم. جای عشق کجاست؟ فریاد نزن، به زمزمه بگو؛ جای عشق کجاست؟ لا به لای این همه آشغال، چطور باید بی عشق بگردم —

— می‌کنیم. نمی‌شود. نوع پاک کردن مان فرق کرده. کاهلانه. بدون قید. بدون اعتقاد به جلا. ضرورت جلا. چیزی در حال فروختن بود. غروب. غرق شدن. عشق. نجات دادن غریقی است که دیگر هیچکس به نجاتش امیدی ندارد. عشق، رجعت به آغاز آغاز است؛ به شروع؛ به همان لبخند. همان نگاه. همان طعم؛ اما نه خاطره‌ی آنها، خود آنها.

— آنها در مخاطره‌ی کهنه‌گی بودند.

— ما در مخاطره‌ی کهنه‌گی هستیم؛ در مخاطره‌ی بسی‌سیبی؛ در مخاطره‌ی بازنشستگی روح؛ در مخاطره‌ی غبار ماندگار.

— بله... آنوقت‌ها ما علت حضور داشتیم.

مبارزه به آنها معنا می‌داد؛ به زندگی‌شان، به آشتفتگی، به در به دری، به بدھکاری، و بدگرسنگی‌شان.

— ما حرارت از روح یخ بسته‌ی سربازان دشمن می‌گرفتیم؛ کارمندان بدکار ساواک، پاسبان‌های دست به باتون، شلاق‌زنانها، دشتمان دهندگان.

دستشویی و حمام، اصلًا جلا نداشت. گلدان‌ها را چرم گرفته بود. حاشیه‌ی شیشه‌های پنجره‌ها لک بود. آنها می‌دویدند. خسته. خستگی، روی فرش کهنه‌شان نشسته بود. اشیاء و ابزارها جای معینی نداشتند و یا به جایی که داشتند عادت کرده بودند و جا انداخته بودند؛ دایره، مربع، مستطیل. قرارگاه اشیاء و ابزارها از تهاجم روزگار، انگار، که بر کنار مانده بود. اشیاء را که بر می‌داشتی، دورنگی خود نمایی می‌کرد؛ اما هیچ چیز، به راستی، از تهاجم زمان بر کنار نمانده بود. تمام چیزهایی که نباید صدا می‌کردند، صدادار شده بودند؛ صندلی‌های راحتی. میز کوچک کار. در یخچال. درهای آتاق‌ها. روغن نسخور دگی. پیچ‌های لق. جای انگشت‌ها اینجا و آنجا.

— خوب چرا پاک نمی‌کنیم؟

— با نوع پاک کردن مان فرق کرده. کاهلانه. بدون قید. بدون اعتقاد به جلا. ضرورت جلا. چیزی در حال فروختن بود. غروب. غرق شدن. عشق. نجات دادن غریقی است که دیگر هیچکس به نجاتش امیدی ندارد. عشق، رجعت به آغاز آغاز است؛ به شروع؛ به همان لبخند. همان نگاه. همان طعم؛ اما نه خاطره‌ی آنها، خود آنها.

— با تو کیک ترکه‌ی نیم سوخته سیب زمینی‌های برشته را از زیر خاکسترها بیرون می‌کشیم.

— یوسفهای سوخته خشک شده را بجوا غرق نمک است.

— کسی هم تلغی.

— تمام حسنهش به همان تلغی است.

— هرگز انتظار ندارم مرا همانقدر دوست داشته باشی که دوستست دارم. این توقعی است غیر منصفانه. من باید عاشق تو باشم — در حد ممکن عشق، و آرزومند آن باشم که مرا بخواهی — هرقدر که می‌خواهی.

— به خاطر آنکه به چای قافع نبود. برنج هم کاشت. چای، کمرش را شکست. برنج، فلخش کرد.

لباس‌هایشان را برق آسا در حمام زندان می‌شستند. حتی لباس شستن هم معاً داشت. خشک کردن هم. با بند رخت، پرچمی از زشتی نمی‌ساختند؛ پرچمی از بی‌آبرویی.

— باید برای پهن کردن لباس‌ها پنهانگاهی آفتابگیر داشته باشیم. شترنج، در آن روزگارِ خوش. ساعتهاي بیکاری موجه. حتی شترنج هم چقدر معنا داشت. چقدر عمیق بود. چه تهاجمی به شاه می‌کردند!

— گیله‌مرد! اهل یک دور شترنج نیستی؟
— جنگ بی‌دلیل است علی! دیگر شاهی در کار نیست.
— دست گرمی برای روز میادا.
— در همان «روز میادا» دستهای مان خود به خود گرم می‌شود. انقلاب، تجربه کردنش نیست.

آنوقتها، جنگل، معنا داشت. حصخره، غار، پناهگاه، کوهپایه، چشم‌بیو در فرآست. قُمقمه، برف شمال قله، کوله پُشتنی، طناب اضافه، ترقه، شیشه‌های بنزین، زرنیخ و کلرات، انفجار، شیشه‌های فرو ریخته‌ی شرکت هوایپما بی اسراییل، ناگهان صدایی و ناگهان فرو ریزشی، همه می‌دوند. صورت مردی خونالود است. مغولها از راه می‌رسند. جای عشق کجاست؟ مغولها می‌رسند. از ماشین‌های آرتیشی، مثل زباله، فرو می‌ریزند. می‌دونند. می‌کوبند. ده دقیقه از حادثه گذشته است. اینها را چرا می‌زنید؟ می‌زنند. دستگیر می‌کنند. یک حلقه‌ی

اگر یکی شان، فقط یکی شان، یک بار، برای مدتی کوتاه، مهربان و مزدَب و منطقی سخن می‌گفت، ما یکسره خلع سلاح می‌شدیم. این حُسن بزرگی سلاخان است که فقط سلاخند نه چیز دیگر. یکی بر گرده‌مان می‌نشست، یکی روی پاهای مان. دکور. زانوهای مان را تخته شلاق له می‌کرد... و بعد چقدر دشnam می‌شنیدیم و هم اینها بود که ما را گرم می‌کرد؛ ما را به ادامه دادن و امی داشت...

آنها نسلی بودند معتاد به جنگهای پنهانی، اعلامیه‌ها، شیوه‌ها، فرار، معاصره، برگشت، کُتک، بازجویی، بندی یک، زندان، عمومی، کُشک، رُویا.

— خوب است. همه چیز خوب است. ما هستیم. «آنها که هستند می‌جنگند، و آنها که نمی‌جنگند نیستند تا که بجنگند». اشینگلر، نیجه، مارکس، مائو، بناء بر خدا! همه چیز مان شعار بود، و در شعارها خون بود، خون مخالفت با ظلم، با بیگانه، با خفت نداشت استقلال. ما اُخت دویden بودیم. آهسته راه رفتن خسته‌مان می‌کرد...

آنها تیامده بودند برای آنکه در آرامش قدم بزنند. هر حوكی قابل توجیه بود... حتی میخوارگی‌های گهگاهی، فشار، معنا داشت. نفس تنگ، سیگار پشت سیگار، زیر سیگارهای همیشه بُر، چشم‌مان همیشه سرخ، خستگی‌های نشاط‌آور، جای عشق کجاست؟ دختران حزبی، آرام و با وقار اما به هنگام فریاد کشیدن، فریادکشان، پسران حزبی، تگاههایی که می‌گفتند: افسوس، وظیفه، تعهد، ملاقات، ملاقاتی، چرا عسل نمی‌آید؟ چرا مهری نمی‌آید؟ چرا فرزانه نمی‌آید؟ ساز مادر هیچ خبر نداری؟ فقط با درد اذیتش می‌کند.

محاصره درست می‌کشد.

— من و تو بیرون خط محاصره ایستاده بودیم و نگاه می‌کردیم و می‌لرزیدیم.

اگر فرار می‌کردند؟ اگر می‌مانندند؟ اگر همچنان ایستاده می‌لرزیدند؟ مغولها، به تاریخ هم معنا بخشیده‌اند: اسکندر، اسپانیایی‌ها، هلندی‌ها، فرانسوی‌ها، انگلیسی‌ها، آمریکایی‌ها، وحدت ملی یعنی صفت بندی در برایر دشمن، وقتی دشمنی در کار نیست، وحدت ملی را چکار باید کرد؟ استعمار پنهان، بدترین نوع استعمار است. خوشابه حال ویتنگ‌ها، خوشابه حال جمال عبدالناصر، جای عشق کجاست؟

— در حسن و قجهی جادو، جایش محفوظ است.

— می‌خواهم نباشد. عشق، عکس یادگاری نیست. عشق، گرانبهاترین کالای مصرفی جهان است: یک کاسه آب خنک برای تشنه همیشه تشنه، غلبه‌ی نهایی بر عطش، مرگ اعتبار نهایی آب است. یک لقمه نان برای نفس گرسنگی، سیری، آغاز اندوه‌گندم است. بازجویی اعتراض دارم». سرکار! تخته را بیاور! اعتراض دارد. من به تخته شلاق هم اعتراض دارم. به شکنجه هم اعتراض دارم. به اعدام چطور؟ اعدام؟ زیباست. اوچ معناست. سیب زمینی‌های برشته‌ی داغ داغ، زیر خاکستر، نمک، فلفل، نان گرم نرم، بچه جان! سیب زمینی برشته را بانان نمی‌خورند. گلوگیر است. گلپر. نان برای پنیر و یونه‌ی لب جوی، شتاب، شتاب.

آنوقتها، همه‌چیز داغ بود. همه‌چیز زیر خاکستر بود الا شعله. — برایمان سخت است که خودمان را با شرایط تازه تطبیق بدهیم.

*

در آب بودند، به خشکی افتادگی را نمی‌دانستند؛ یا در خشکی بودند، به آب افتادگی را بدل نبودند. چه فرق می‌کند؟ آنها متعلق به این حال و هوانبودند.

— خوب است اعتراض کنیم.

— به چه چیز؟

— به هر چیز. چه فرق می‌کند؟ ما گیا و اعتراضیم.

— می‌شود؛ اما خطر آن است که یا بدترین‌ها هم‌صدا شویم.

— از بیم هم‌صدا شدن با بدترین‌ها که نمی‌توانیم بی‌صدا بمانیم.

— به خاطر نفس اعتراض که نمی‌شود اعتراض کرد.

— پس این بطالت روح را چه کنیم؟ «باطل اباظل. هیچ‌چیز در زیر

آسمان خدا تازه نیست». جامعه این داود می‌گوید. کاش می‌رفتیم

ساوالان. لااقل زیبوری داشتم. نیشی. عسلی. تازه درخت سیب هم

می‌کاشتم. انگور. انگور. چقدر انگور؟

— می‌توانی آن یکتواختی زیبا را تحمل کنی؟

— گمان نمی‌کنم.

— بُن بُست.

— به گرانی روزافزون اعتراض کنیم.

— اعتراض حقیری است. خُب برویم کار کنیم. تولید کنیم. گرانی،

مرض جوامعی است که همه‌ی مردمش تن به تولید نمی‌دهند. انگلی

زیستن، یا گرانی زیستن است. مصیبت مفت‌خواری. اگر هر کدامان در

هر سال فقط یک درخت میوه بکاریم، بعد از ده سال، هفتصد میلیون

درخت میوه‌ی تازه در سراسر وطن کاشته‌ییم — لااقل. آیا باز هم میوه

گران خواهد بود؟

— جر و بحث‌های حزبی — اقتصادی را به درون خلوت‌مان نیاور.

خواب برویم، چقدر حرف داشتیم که بزیم. اینگار که حروف‌های مان تمامی نداشت. چندبار پیش آمد که طلوع را دیدیم و رنگ خواب را ندیدیم؟ آخر چه شد که حال، دیگر، می‌آییم و خسته و بسی صدا می‌خواییم؟ شبها دیگر گون شده؟ حرفها تمام شده؟ یا ما تمام شده‌ییم؟ جای عشق، در این شباهی خالی و خلوت کجاست؟

ساین سوال من است؛ جواب تو چیست؟

•

آنها به آنچه بودند، اعتراضی نداشتند، اما به آنچه می‌توانستند باشند می‌اندیشیدند. اینمنی نمی‌خواستند، بیمه‌نامه نمی‌خواستند، تضمینی برای آینده نصی‌خواستند. آنچه می‌خواستند فقط این بود که زندگی، که عشق، طعمِ آرمانی عشق و زندگی را داشته باشد؛ طعمِ تکه‌هایی از شیرینی‌های واقعاً گوارای عزیزالدین نصفی را؛ طعمی که بر حسرت انسان غلبه کند؛ آبی که به راستی یک تشنگی توصیف ناپذیر را فرو بشاند یا حتی نشاند اما باشد. یک کاسه آب یا یک چشمکی کوچک.

— نگاه کُن گیله مرد دلاور! چنبر ایام ما را به چنگ همه‌ی چیزهایی

که از آنها وحشت داشتیم انداخته است... یکنواخت... یکنواخت... گیله‌مرد کوچک اندام! شکایت نمی‌کنم، حیرت می‌کنم؛ حیرت از اینکه خویش، مضموم است آنها را که در وادی عشق، زمان را انکار می‌کنند، چگونه ممکن است حتی عشق، آن هم عشقی که نظریز نمی‌پذیرد، گرفتار روز مرگی کسل‌کننده‌یی شود که پیوسته می‌گفتیم اگر عشق با حضور همین روز مرگی‌ها عشق بماند، عشق است...

•

عسل راست می‌گفت. آنها ابدآ از کسی یا چیزی گیله نداشتند. فقط از ساییده شدن و پوسته‌یی شدن چیزی که نمی‌باشد ساییده و پوسته‌یی شود، رنجیده بودند.

— چرا؟ چرا نیاورم؟ عشق، یک توهُم بازیگوشانه‌ی آن گرايانه نیست. عشق باید بتواند بر مشکلات غلبه کند و مشکلات تازه خلق کند. اگر هر کدام‌مان، در سال، فقط سه‌جفت مرغ و خروس نگه داریم و فرصت بدھیم که در سال، فقط صاحب ده تا جوجه بشوند، بعد از ده سال، دو میلیارد مرغ و خروس خواهیم داشت. و مرغ و خروس، وطن را بر خواهد داشت. عشق باید...

— آگاه باشد، مسلط باشد، زنده باشد، یاغی باشد، بالنده باشد. عشق، یک عکسِ یادگاری نیست — گفته بودی.

— عشق، یک مزاحِ شش ماه یا یک ساله هم نیست. فرار از خانه‌ی قدیمی، سفره‌ی قدیمی، واژه‌های قدیمی، و روابط قدیمی هم نیست...

•

عشق، محصولِ ترس از تنها ماندن نیست. عشق، فرزند اضطراب نیست. آویختن بارانی به نخستین میخی که دست‌مان به آن می‌رسد نیست.

— برای ما، عشق، هیچ یک از اینها نبود؛ اما زمان، با اقتدارِ خوفناک خویش، مضموم است آنها را که در وادی عشق، زمان را انکار می‌کنند، لگدمال کند. ما در جنگیدن با زمان، کمی کوتاه آمدیم و چنین شد که توانست بر ما مسلط شود.

عشق، گرچه از بطنِ سوریدگی می‌روید؛ اما مثل عدد، قانون پذیر است و باقی. ما قوانین استوارِ عشق را لحظه‌یی از یاد گردیم...

— اما این را هم بادت باشد گیله‌مردا وقتی خودِ عشق حاکم بود، بحثِ عشق نبود، فلسفه‌ی عشق نبود، این همه از ماهیت و محتوای عشق گفتن نبود. شبها را به یاد می‌آوری؟ شبها... شبها... پیش از آنکه به

— ما از زندگی مشترک، مثل یک دست لباس استفاده کردیم. ما زندگی را، و عشق را، یک دست لباس دانستیم. زمانی که خریدیمش، تو بود و زیبا و مناسب؛ جذاب و توجه برانگیز؛ خیره کننده در هر محفل و معطل. قصد بی حرمتی به هم را که ندارند، بی حرمتی، فرزند کهنگی است، میهمانی. آهسته آهته، اما، کهنه شد، سایده شد، رنگ و رویش رفت، فرزند تکرار. این را باید می دانستند که رسیدن، پله‌ی اول مناره بیست که بر اوچ آن، اذان عاشقانه می گویند. برنامه بی بسای بعده از وصل برنامه بی برای تداوم بخشدیدن به وصل. از وصل ممکن و آسان تن به وصل دشوار و خطیر روح. برنامه بی برای سدبندي قاهرانه در برابر خاطره شدن. برنامه بی برای آبد. برای آن سوی مرگ. برای بقای مطلق. برای بی زمانی عشق...

•

— عشق، قیام پایدار انسان‌های مُقتدر است در برابر استذال. با این وجود، عشق یک کالای مصرفی است نه پس انداز کردنی.

•

— ما از زندگی مشترک، مثل یک دست لباس استفاده کردیم. ما زندگی را، و عشق را، یک دست لباس دانستیم. زمانی که خریدیمش، تو بود و زیبا و مناسب؛ جذاب و توجه برانگیز؛ خیره کننده در هر محفل و معطل. قصد بی حرمتی به هم را که ندارند، بی حرمتی، فرزند کهنگی است، میهمانی. آهسته آهته، اما، کهنه شد، سایده شد، رنگ و رویش رفت، فرزند تکرار. این را باید می دانستند که رسیدن، پله‌ی اول مناره بیست که بر اوچ آن، اذان عاشقانه می گویند. برنامه بی بسای بعده از وصل برنامه بی برای تداوم بخشدیدن به وصل. از وصل ممکن و آسان تن به وصل دشوار و خطیر روح. برنامه بی برای سدبندي قاهرانه در برابر خاطره شدن. برنامه بی برای آبد. برای آن سوی مرگ. برای بقای مطلق. برای بی زمانی عشق...

— اما آن سوال بزرگ، بیوسته باقی می ماند: چرا به موقع بلند زمان فرست دادیم که قایق مان را در آن پیچان خویش بیچد و فروبرد؟ و آیا دیگر، هیچ امیدی به نجات این قایق کوچک پریشان حال در آستانه غرق نیست؟

— عشق، یک عکس یادگاری نیست؛ و یک مزاح ششماهه یا یک ساله نیست. واقعیت عشق در بقای آن است حقیقت عشق در عمق آن؛ و این هر دو در اراده‌ی انسانی است که می خواهد رفعت زندگی را به زندگی باز گرداند. من دختران و پسران بسیاری را می شناسم که تمام هدف‌شان از طرح مسئله‌ی عشق، رسیدن است. عجب جنجالی به پا می کنند! عجب درگیر می شوند انتصاپ غذا، تهدید به خودکشی، قرص‌های خواب آور، تهدید، گرید، سکوت، فریاد... و سرانجام، رسیدن. مشکل اما از همین لحظه آغاز می شود. وقتی هدف اینقدر نزدیک باشد — گرچه کمی هم دور به نظر می رسد — بعد از زمانی که